Kochany Gwalbercie! z kupnem wina
mam prawdziwy ambaras, bo że otrzym-
łatwość to moia wobec, y gorliwość w
zrobieniu przysługi, iakoteż chęć za-
dowolnienia — pokaż więc ten list,
y pytay o wolę — bo ieżeli te
wina na wszystki mają być, to
z nadobaby była, moiem zdaniem na
takie potrzebę lepiey by zapisać
do Erlau do Apthekarza Szpecka,
będzie około 2½ wiadra 32 kr
C. M. kosztować, a z takiey
beczki będzie, przeszło 200 butelek
kwartowych, a taka butelka ledwie
45 x ww kosztować będzie, y wino
takie aż do Medow mogłoby
przyiść, otoż rozmów się, y o
rezultacie napisz, a na wszelki
przypadek zwróć mi ten list.
bądź zdrów y szczęśliwy życzy
Józef

w Erlau wina Erlauskie kiedz.

Hochgeborner,

Hochzuverehrender Herr Rath!

Ich habe gestern Nachts, die Weine untersucht, und gefunden, daß dieselben zwar noch existiren; – allein weil wegen der k. k. accis, alle zum Großverschleiß bestimmten Weine, aus den Kellern, wo die Weinschenken sind, umgestellt werden mußten: so fand ich solche trüb, und kann ich Morgen keine Proben senden. –

Was der Preiß anbetrifft, habe ich mich sehr interessirt; – allein, weil der gegenwärtige Zoll, und übrige Expensen so hoch sind: so

250

So will dieser Steinhändler die Preise der Steine nicht leichter, als folgendermaßen lassen,

1 Stück von No 3 — zu 40 fl CM.
6 D° " " 4 " 48 " "
2 D° " " 5 " 50 " "
1 D° " " 6 " 52 " " in Summa pr 480 fl CM.

Den Stein von No 1 will er um keinen Kreuzer wohlfeiler, als 34 fl CM. geben.

Dann das Stück Messerschleif No 7 — 90 fl CM.
D° " 8 — 120 " "

welches ich Eu. Hochgeboren zur Nachricht mittheilen, und mit voller Hochachtung zu verharren die Ehre habe.

Eu. Hochwohlgeboren

Jaroslau 8t Jäner 830.

unterthänigster Diener

Lazer Zinke

10.1.1830

Nedyna 10go Stycznia 830

251

66

Kochany Gwalbercie!

Miło mi bardzo wiedzieć że kochana Aleksia jest na drodze wyzdrowienia, równie cieszę się, że Józia zdrowa, lecz co dało powody do takiey o niey bazni! żadnym wiedział, podobnie żadnym miał odpowiedz na list z nowego roku, który ani Piotra niedoszedł, przecież od ciebie dowiem się o wszystkim, co w nim było — Interessa i zlecone prośbę uskutecznię ile możności — w dniu twoiego odiazdu, On był tu Stachowski, y powiadał że Ke-wicki Banowski, który powrócił z Józefpola, miał sztyfcie od Kajetana, że proszą-cy w swoim interessie, y że daje mu Ojciec dobra pod Buchowem, równie mówił o kompensatyi że porozumiał się z Baroniami — wtenczas w którym skazał mnie cyrkuł na bonifikacyą zapomogi Banowskich z winy Mandataryusza przeszłego, czytałem protokoł y niezgodzi-

wie

postąpił sobie, dla czego trzebaby pomocy
szukać naprzód na jego miejsce, ~~[illegible]~~
każdy dobr[illegible] potrzeba — z kurować niech Pióro
[illegible] uwagi — a [illegible] [illegible] ode-
mnie wszystkich najszczerniey bądź
Zdrów y szczęśliwy!

Józef

254

Crechiowie   Crechune

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire aulique de Sa

Majesté L'Empereur de Roi

&c.

Im Hotel
de Russie   4   Leopol

11.1.1830

11 Stycznia 830 Medyka (67) 255

Kochany Gwalberciu!

Wczoray przyiechali tu Komorowscy z Oliwerym,
skim— Oliwery podoba mi się, y zdaie się
być człowiekiem godnym, wszelakoż iak
z powieści Oliweryaszkiego, y Swelbickiego
dochodzę, cała przeszkoda iego dążeniom
z tąd wypływa, iż niema sposobności
z Panną konwersowania —, podobania
się, y zbliżenia się, — proszę cię roz-
mów się z Piotrem y Aleksą y szukay-
cie sposobności ułatwienia im pozna-
nia się bliższego, nad którym dopoki
wegetuiące patrzyć na los waszey Pan-
ny, ty zaś z twoiey strony Gwal-
bercie rób co możesz, co to zrum kaię,
y co ci Matczynskie przywiązania
poda — o Zdrowiu Aleksi kocha-
ney radbym naygorętsze miał wie-

Domosi

256

Jutrzejsza wszystkie staray się ażeby wszy-
stkim ułatwić – całuję was wszystkich
najserdeczniey z serca kochający
Ojciec – Józef –

258

Crechinie

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de

Sa Majesté l'Empereur

et Roi

a

Im Hottel de Russie

Leopol.

14.1.1830

14 Janu 830 środa

68

259

Kochany Gwalbercie!

Prosiłem cię byś Papiery twego interesu Dolnego porobił, y abyś ich niezapomniał, lecz darmo, wszystko na późniey Zawsze odkładasz, a tutaj zostawione papiery odeślam ci, bo potrzebne będą Adwokatowi — w Interessie z Rytarowiczami co się stało? może być mi już doniesie, lecz także odkładasz, zmietuy się tego odkładania bez potrzeby zaniechay, Zobaczysz w czasie, że taki sposob działania szkodliwy ci będzie — Interessa ci polecone miey w pamięci

żebyś ile można pontakowiać,
Wysztobachienie trzeba coś
dać – a ia offiaruię, nie
wszakże dobrego wina –
Tak cię dręczę z konkurencyią
y konkurentami
ulepsze? a na dewotyki
o Alexi [illegible] – z
furmanki pilnej dziś
kaś natychmiast [illegible].
dziś mają być na [illegible]
Wittman y Brokowski,
wszystkich usilney
nayczulszemi dwoy
kochającey oyciec
Józef

w Twoim szczęściu kocha-
nej a naszej nierozłą-
cznej, przecież dotychczas
powinnoby się było coś
zrobić

ludzi gwałtem połowa
biją – żądają –

14 Stycznia 830 wieczór

Moje dziecię!

Z największą twoy list odebrałem, ale y
odczytałem y dowodziłem sobie często,
wszyscy ciebie tyczące się, — mówić
mnie że listy giną, trzeba następnie
numerować, a ten żeby nie pisze przez
kiedy Przyjaciel nasz chory. Szukaj
innych sposobów aby koniecznie wie
dzieć co potrzeba, — jakiż to dobry
Adwokat. który jest to pewnie
wszy cóż zrobić wiary, choć na
wszystko, niech kontynuuje —
Pisałem do ciebie także list o
względy o Komorowskiego zdaje
mi się żeby partyja dobrze
im ustalić. sposobności bliższego
poznania się, a trzeba dowiesz
się z listu mego dziś do Józefa
pisanego — staray się koniecznie
wszystkie interessa porobić —
Franciszkańskiego Anieli o oddanie
długu, tęsknię bo podług ja
zek, twierdzę za podałem liczę
wracam jeszcze do twoi
niedobrze by było, aby się
z Poliwarczyka poznała, lecz
przynajmniej Poliwarczykowi
proponował

Napisz mi w krotce o alexi,
y co w Lwowie słychać
nawet — bądź zdrow y
przezorny, a w lepszym nie-
szczęściu kołatay więcey, to
otworzą, wszakże to y tra-
laut konczy się, a w szczęściu
idź do Lorena.

Józef.

Pan Gwalbert —

Uwziona znowu dni pisiąta, ktorey
y narzeka jak szerbo zaś
styczni

7.2.1830

265

(69)

Wedyha 7 Febr. 830

Moie Dzieci!

Niemałe nieszczęście dla mnie że Alexi kochaney nie polepsza się, a Piotr tem bardziey mnie martwi, iż tak rzadko o tey Żony wieści donosi — wiadomości od Kazimierza niebierze tylko nawiasem, a choć on myśli się zrazem z prawdą, przecież trzeba w rzeczy wchodzić y gruntownie się przekonać, nie iednemu wierzyć, tem starać się wiadomości z więcey źródeł czerpać. Abrahamowiczowey uczyniłem podziękowanie niewdzięczne że mię dla niey niema sposobu iak oszczędności dawniey zalitać się że y to choć dla nią niedochodzi ty, teraz nietylko anticipative pobieram, ale i woźnego od syna przyjąłem y to go do Modzę — o czym ci nie wspominałam, pamiętay, y bez gruntownego prze-

konania

konania się, y postanowienia na pew-
ney stopie młodzieży, w tem de-
partamencie ma Ciotka iednego
Przyiaciela, może by można przez
niego dowiedzieć się, chciey y
dać co — także z Bobowskim
należy się widzieć — napisz
mi iak nayprędzey o Alexi
y co tam słychać, oraz kiedy
się spodziewasz powrócić —
ucałuy odemnie wszystkich
Kochay kochaiący Oyciec
Józef.

Ja tu z racji komissyi
mam dosyć do cierpienia.
a zawsze na ~~[illegible]~~
cierpiący iestem.

15.2.1830

3

Wedzyka 15 Lut. 830

(70) 269

Moie Dzieci!

Z Kurzową bardzo dobrze zrobił, lecz nie dosyć na tem, na mieyscu Kurzowey trzebaby prze-
cie mieć iakąś kobietę do Teosi — Intenden-
staray się koniecznie wszystkie pentalaria,
y interesu Rylanowieckiego dopilnować —
Nie dosyć że w interesie Konstanckiego
przyjdzie intimacyja przez komornika;
trzebaby trzeba wiedzieć czy apprehensyja
nie dała Tam iakiey exprobracyi — czego
się należało koniecznie spodziewać —
Mistrzowskiemu czy niemało dałeś, y obie-
całeś mu beczkę wina — interes synów,
kiedy mają czego się potrzebie, nie trzeba
wygrywać —
Sztukowski wrócił z przypadku tak wie-
le dobrego o Kowalewskim mówił, iż
należałoby aby Teosia o tem wiedziała,
proszę cię wypomnij wszystko y obiecuję
na=prowadź na drogę, w którey by
szczęście znalazła, a mnie pociechę
przyniosła — trzebaby także y kom-
plementa wymyślić, żeś mu gotowi

takby

takey iak Piotrowi niebędę mogł dać, czy,
puściłbym temczasem iakoś wię —
Cieszę się nadzieią że Ciotka iuż się
lepiey ma, uściskay ią nayserdeczniey
rownie Teofilę y Piotra. Do zobacze-
nia — twoy kochaiący oyciec
Józef —

o twoim interessie nie rozumiałbym, mnie
dziwi że ani od kapitana, ani od ko-
cza odpisu niemasz —

Officyalistkow Assystencow y niezwyczay-
nie przyięciu — zostanie to pokłocie
na później, ieżeli dasz mi nietrafi te

od Bobowskiego odbierz pieniądze, Wasilewskiemu
przypomni — y proś Piotra aby swoim Zydom
co mi winni przypomniał. takze y Andrze-
iowi Stanisławskiemu —

Następnie zadosłi imieniny, zadbaym ięg w dat-
ni i kupp mi iaki pierścieniek, byle
nie drogi, y z kamyczkami, wartości
około 20 ƒ ńw.

Walek bierze 2 korce owsa
y 10 porcyi siana —

Dla Alexi poszytam kapote nowa [illegible]
zacząć [illegible] —

y Marta młodszego [illegible]
na [illegible] daje — daje 5 [illegible].
[illegible] jo y [illegible]
odbierze

Wtenczas odbieram wiadomość że w
Samborze śniegi na Kamienicy dach
zawaliły, y wiele [illegible] y domów
a [illegible] przez odbiłem dni
wyjazdu śniegi —

2721

– pięniędzmi –

21.2.1830

Medyka 21 Lutego 830 (71) 273

Moie Dziecie!

Smutna wiadomość o Alexego zdrowiu, aczkolwiek
w nayważnieyszym porządku przejęła mnie smutkiem, prze-
cież nie jestem bez nadziei, jego wiek młodo-
ciany, niewinne życie, troskliwość y zdolność
Lekarzów, a nadewszystko Pomoc nieba, iey
Ze świata tego uratuią od zakażenia.
Ja od czasu twego wyjazdu, tak iak y
przy tobie, cierpię ustawicznie żołądka,
Dziś przecie iest lepiey, chciałbym koniecz-
nie biegnąć do was, lecz y na ostatek
tey nie czuię, y zła droga odstrasza mnie.
Zostawiam wszystko twoiey roztropności,
co zrobić należy, także o interesach
na notowanych ci, nie zapominay, y
wszystko urządź podług rozumu y potrze-
by. uściskay wszystkich swoich y to dziecię
donieś mi co się dzieje, bądź zdrow y
szczęśliwszy tak ia — szczerze kochaiący
Oyciec Józef.

276

LEMBERG
22 [illegible]

Crechinie

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secretaire aulique de S. Maj.
L'Empereur & Roi

4

dans l'Hotel
de Russie

a
Leopol.

22.2.1830 Medyka 22 Lutego 830 (72) 277

Moie Dziecie!

Mamże wygnaniem ostatniey okazyi niedoczekać się lep-
szych wieści? ia ciągle [illegible] się ciebie na
Dziecię, y błagam Boga, a w niezłączoney
dobroci Jego ufność moia potężona, nie
upada — proszę cię donoś mi codziennie,
y powiedz Jey, iż tym iadę do mey biedy,
y że to pewnie nastąpi, iak do zdrowia
lepszego przyjdzie; powiedz iey aby na umysł,
łe nieupadała y starała się tylko dla mnie,
dla mego dobrego y
dla swey córki, o którey przyszłości po-
winna pomyśleć; ona iest pociechą moią,
y wsparciem całego życia mego —
w interessie wiadomym staray się mieć
gruntowne przekonanie, y bądź u wszyst-
kiego dziecka nieżaniedbay — Panu Michałowi
zaraz napisałem — w twoim interessie
co słychać, y czyli pisałeś do Kapitana,
nie mi niedonosisz — ucałuy Piotra y
Zosię, y bądź zdrów! y szczęśliwy.

Józef

Ja ~~…~~ lepiey iestem
iak byłem.

280

LEMBERG
23 Feb 180

Crechinie

a Monsieur
Monsieur le Chevaliere
de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Majesté
l'Empereur & Roi

a
Leopol.

dans l'Hotel
de Russie

4

23-2-1830 (73) 281

Medyka 23 Lutego 830

Moia Dziecie!

Ja żadnego listu twego niezostawiłem bez odpowiedzi, a ten iest czwarty, który od czasu teraźnieyszego bawienia twego w Lwowie piszę, — wysyłaiąc na pocztę — o mnie [illegible] się, Nieba przeznaczyły mnie na nieustawiczne cierpienia, — wiadomość teraźnieysza o Alexy [illegible] serca moie, [illegible] te [illegible] kosz życia mego ukracić, w osobie tak dobrey, pełney nadziei, [illegible] mu, będącyie przeciwko [illegible] którey [illegible] tak wszelkie [illegible] mi człowieka, i sobie sam może z rozumu [illegible], nie [illegible] z pamięci z spowiedzi, a [illegible] przywołania kapłana, [illegible] by sięy z niepokazywał go, aby [illegible] w [illegible] niewprowadził z [illegible] przypiesznej śmierci, [illegible] z na te [illegible] istotę, z na [illegible] byłoby także [illegible]. pogadaj o tem z [illegible] — [illegible] nadziei iesscze nietracę, w podobney chorobie [illegible]zana, z [illegible] na nieodzowną śmierć.

a przecież żyię — na wszelki przypadek [illegible]
zrobisz z Józią? [illegible] iey [illegible] prawdę
pisanie z wiadomości przyczyn, [illegible] nie
może mi bydź obojętna, y ieżeli swoie
poznaię oblężenie, może mi [illegible]
pociechą, Oddalona zaś odemnie, przyym[illegible]
tuby mi zmartwieniami y niespokoyności.
przetoż iest to — ia iestem słaby y moc-
no cierpiący, lecz bądźcie spokoyni o
mnie — uściskay wszystkich, bądź
zdrów y szczęśliwy, życzy kochający
Oyciec — Józef

Czechinie
au 27 febr 830

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa
Majeste l'Empereur et Roi
a
Leopol

dans l. Hotel
de Russie

4

LEMBERG

284

24 Lutego 830 Niedziela

Moje Dziecię!

Co dzień od twego wyjazdu piszę do ciebie listy, a ty jak piszesz, pierwszy List wczoraj dopiero odebrałem, ta nieregularność poczty pojęcie moie przechodzi, trzeba koniecznie na poczcie pytać y dochodzić, bo może w tem jakie szelmostwo dzieje się. — Bogu dzięki że Nasz ukochańszy Alexander Zdrowszy, nie tylko pił, nie używa lekarstw y Doktorów słucha, to w Bogu nadzieja do zupełnego powrócenia zdrowia — ja Bogu dzięki lepiey się mam, ale do was dla nadzwyczaynie złey drogi, nie mogę się odważyć jechać, bo u nas śniegi nadzwyczayne spadły, wiatry wielkie y zawieruchy, a Ciechocki wczoraj cały dzień jadąc do Korabiewic, y kilka razy wywróciwszy y konie pokaleczywszy, ledwie na noc

286

piechotą zaszpedt- proszę cię, zobacz Tabulę
Pawłowskiego tak Lebanzowa iak y Lisek,
na list moy nieodpisuią mi, a w Tabuli
ma już być 30000 zł, iest do czterech mi.
[illegible], ani prowentu ani kapitału, ponow.
o tem z Szymkiewiczem, czy niezaintabulowani —
nawiedzemy wszystkich a dzieci powiedz co
najlepszego moiego, y moią radość z ich
polepszenia zdrowia niesporównaną życzę
zdrowia y szczęśliwy.

Józef

LEMBERG
25 Feb 830

288

Erledigte Postamt
am 24 Feb 830

à Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secrétaire Aulique de S. Maj.
L'Empereur & Roi
à
Leopol

Dans l'Hôtel
de Russie

4

25.2.1830

(75) 289

Medyka 23 Lutego 830

Moja [illegible]!

Doniesienie twoie bardzo mnie zasmuciło, a gdy
walczyć z [illegible], nie w naszey mocy byda-
cemi, niepodobna, staray się, aby ocenić
czas nieopuścił, przemilczał się y opłakany
stan Piotra, y Józefi, pocieszaycie się iak
możecie, a mnie samemu pisać wolno —
o interesach nieraz wspominay, także y
Rzyhałowie nieprzestaway z uwagi, o moie
listy pytay, bo żadnego dnia nieopuściłem
tem do czasu twego wyjazdu — a w tym
wiele się dowiesz co masz do zrobienia,
kupiłam żiarn do siewu teraz mi nie
na rękę, a przy takim samotnym wpredkie
negocyacye bardzo, a do tego y zdrowia
niemam — właśnie w tem momencie
powiada mi Sikorski, że z Wiednia
iest do ciebie iakiś mandat, który ni
mogą tylko tobie wręczyć, bo obawia-

zani

290

Zaraz ci piszę na powrót odebrawszy,
w tem momencie które uwiadomiła mnie
drogiej — uściskaj wszystkich [illegible].
Żegnam z prawdziwym [illegible]

292

…MBERG
16 Feb 830

Archivier Rutland
am 25 Feb 830

à Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa
Majesté l'Empereur d'Au

4

à Leopol

dans l'Oberge
de Russie

26.2.1830

Medyka 26 Lutego 830 (76) 293

Moie dzieci!

O iakże niemiłosiernie dziesiętna wiadomość rozdziera serca moie; gdybym przynaymniey ulubionego moiego Alexia mógł widzieć y ucałować, mnie by to ulżyło moim cierpieniom, lecz y zdrowie, y niegodziwa droga nawet tego niewinnego ukontentowania zabraniaią mi — ia ieszcze w dobroci Pana Nieba mam nadzieię, może ieszcze ten kielich gorzki odwróci ode mnie, tem czasem bardzo się dobrze stało, iż dzieci wszystkiemi niey dopełnili obowiązków religiynych, widzę z nich ten anioł niewinności, z poddaniem się zupełnym, [illegible], y szczęśliwie poddał się tey świętey potrzebie — przesyłam im także, iakie cierpienia są Piotra, y co z wami dziać się musi przy tak dotkliwym wypadku, lecz miłuyce się szczerze y pocieszaycie się nawzaiem — a gdyby niey wola przedwieczn[illegible] nego miał być nieszczęśliwym, spodziewam się

war

294

ku wszystkich widzieć — wraz z twoim listem, odebrałam list Polimeryńskiego, a w nim załączony list Pani Baranowskiej, wzywając mi na Chrzestnego ojca, a sama dobry smutne plecie, ni z domu ustępuje nienużę, a trzymania do chrzta po mnie niewiedząc się, a chcia wszystkim w stanie pisać, będę dziś jeszcze odpisywać. — do Lanowskiej poślę —

całuję was wszystkich przyjaciół serdecznie
z Serca kochający ojciec Józef —

296

LEMBERG
27 Feb

Rechimie
am 2ten feb 830

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Maj.
L'Empereur et Roi

4

dans l'Auberge
de Russie.

Leopol

27.2.1830 Mszyku 27 Lutego 830. (77) 297

Moie Dziecie!

Bogu dzięki że Alexio mniey cierpiący, Dały-
by to nieba abyśmy się nim w naydłuż-
sze cieszyli lata: iak i ona iesteśmy
będzie; uczyńże mi prośbę - Pu Rolewicz-
skiemu odpisałem, za Dziecka do Chodu-
kiewiczowej niemogę, bo ta funkcyia nie
udaie mi się, ile że dwoie Dzieci
Alexi trzymałem, y te obawiła, zado-
tem koniecznie odwołania obelg moich,
y podanie tego Bo tego przyię - obie-
całem za dobre, y za dam na zapła-
tę; Pani Baronowey zaś dla samot-
ku odpisać niemogłem, y proszę
aby ią za to przeprosił - Dziś ode-
brałem list od Bobanskiego, lecz
prawdziwie odpisać niemogę, bo

mam

298

mam wiele Doświadczonych dziś pieni —
całuję was wszystkich z uszanowaniem
kochający ojciec Józef.

200

LEMBERG
28 Feb 830

Crechowie
am 27 Feb 830

à Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de S. Majesté
l'Empereur & Roi

à

Leopol

Im Ruppischen
Hotel.

Medyka 8 marca 830.

[illegible] Synu!

List twoiey[illegible] dziś odebrałem, tak iak wszystkie od-
biorę, które w przynależytym czasie na poczte
są oddawane — lecz niestety list ten żadney pra-
wie nadziei nieprzedstawia mi względem ukocha-
nego dziecka — proszę was tylko na wszelki
przypadek nietracić rozumu — co do Teofi[la]
prawdziwie rozpacz mnie bierze, y niemogę
się uwolnić (: biorąc miarę z dawnieyszego
iego obchodzenia:) nieprzyiemnych skutków y na
moią spokoyność, zdrowie y stratę y na
iey los wpływ mieć mogących, kto się
raz tak zapomniał, cóż może względem
niego przyszłey kolei dawać poręczenia
trzeba do tego było, aby X. Kazimierz Tarło
[illegible] w czasie zbył się z tem wiktorinkiem
(: któremu się dała obiecać:) a on przeczy-
tał mi [illegible], a powracaiący z Lwowa
Karol oświadczył, że Alexia zdrowsza, ta
nowina niemogłaby z kondycji ~~[illegible]~~ [illegible]
niebyć niepocieszaiącą, lecz y iego ~~[illegible]~~
upewniła mnie na domysły, iego do tę-

tęskniącego

302

wpływom, y niegodziwych skutkow, [illegible]

lecz aby moie zgryzoty y umartwienia

co raz więcey nabywały karmi z tego źródła.

wierz mi że głowy mi niestaie, nie mam

sobie wszystkiem niey postąpić, nawet [illegible]

[illegible] nie przeymuię, iak więc co znaydziesz

w rzum niegorzym — ia bo rowno oprocz tego

mam umartwienia — o interesach nie wiem,

zamienay, pisz mi nayprędzey, [illegible]

kay wszystkich y bądź zdrowa y szczę-

śliwa — [illegible]

Czechinie
am 8t März 840.

a Monsieur

Monsieur le Chevalier Pawlikowski
Secretaire Antique de Sa Maj.
L'Empereur et Roi

Im Hotel
de Russie.

4

Leopol

LEMBERG 9 MAR 840

304

9.3.1830

9 Marca 830 Medyka

(79) 305

[illegible] Dziecie

[illegible] mocą Boskiey miłosierdzia twoie
[illegible] nad nią wzniesie, Ja wraz
[illegible] z pociechą błogosławię oycu — ponieważ
uczyniony w twoim interesie, gdyby z naszem
było do uczynienia, iest niczem, y żadney za-
wady sobie nie poczuwam, bo sztuka prze-
konania znaydzie w twardszym sta-
nie rzeczy, a więcey ieszcze w bezsilności,
tchnącym charakterze tych, z którymi się
zdziała — o Teofilu niemogę bydź spokoy-
nym, więźnia wciąż przechowała się,
a ona, niewiem czy zrobiła iaki krok,
któryby ostatecznie y naprawić te
nieszczęśliwe nieszczęsne związki, ma
ona od tego pogardy godnego zagorzal-
ca iakieś pamiątki, iakieś Jarecka
za szalem, czemuż przez Brata
iey kupiona nie poddaje; czemuż

mu

nu niesprawie, y wszelkiey [illegible]
dziesz;? Brat byś naówczas [illegible]
nia tego, ten sam Brat może y po-
winien tą sprawą, [illegible] tak szkodzi,
aie nawiedzionemu niemoże na żaden
sposób następnie czynić, prawdziwie nie-
szczęśliwy jestem dziś, a ogrom
wszystkich nieszczęść razem mnie
przywala — w twoim interessie będę
spokojny, y niech się znowu niezmie-
sza, od wyjaśnienia rzeczy wszystko
nakaz, wszakże przeciwnicy y ambi-
cyonie [illegible] tego processu, tylko chciej [illegible]
wyłuszczaniu, a gdy ten się do mnie
daszy, więc to samo dowodzi naprzód
[illegible] pomoc — o interessach [illegible]
miłey, nowiny wszystkich, y
bądź zdrów y szczęśliwy!

Józef.

308

Vrechinie
am 9t März 830

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secrétaire Aulique de Sa Maj.
l'Empereur et Roi
à
Leopol

Im Hotel
de Russie

11

LEMBERG
10 MÄRZ 830

10.3.1830 Medyka 10 Marca 830 (89) 309

Moie Dziecię!

W nieszczęściu moim y obawie stracenia drogie-
go Dziecka, iedyne nadzieja przyszłey pocie-
chy cieszącą dla mnie w starości, teraz
zmnieyszony los y te nadwerężona, kiedy
biorę Doniesienie o iey niebespieczney
słabości, proszę cię staray się wiedzieć
co się z nią dzieje, y wszystko o Matce
także y o córce dawaj mi wiadomość, czy-
że Bóg wszechmocny odwróci od mnie
ten kielich! — o sobie y swoich in-
teressach mi wiadomości, przez nieszczę-
ścia ich z oka, aby jak raz uwarzy-
łaby niezwłocznie czy widziałeś się z Po-
tewczynskim, y co w tem interessie dzie-
je się? równie co się z procesem o
deportata z Karabowi stało? — w interessie
Zyblarowi kiedy tak nieszczęśliwie wypadł,
y trzeba będzie rekurrowai, trzeba więc

y motiva

310

Judicati wyjąć, y trzebaby wiedzieć cale y et quibus motivis referent oppinować? aby w rezultacie nietylko na nie odwołać się, ale y zmocnić — sprawę niezapomnianey w pamięci — o konstytucyą 3 Maja, Zyu, dobrzeby było aby Napoleonowi widział w konkcepcie te pisma — uściskam wszystkich y bądź zdrów y przezorny!

Józef —

Proszę te pretor, co w przedostatnim liście pisałem — wielu zmian oddać do Dobrzyński —

Trechimie
am 10t Märtz 840

~~Monsieur~~ a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Antique de Sa Maj
d'Empereur et Roi

Au Hotel
de Russie

4

a
Leopol

11.3.1830

Medyka 11 mar 830

313

(81)

moie dzieci!

o mnie by bądź spokoyny, bo ia na cierpienia utworzony, y zahartowałem się iuż — pamiętay tylko o siostrzyczkach, y o sobie, a że o sobie nic nie piszesz, co się dzieie? marlenie moie do niepoznania — czegoż Bóg da że y dla drugiey Alexi może naylepsze iey sytuacyja się odmieni! y będziemy się iey zdrowiem cieszyć — co Zofia na ostatnie moie uwagi w liście wyrażone pani ciekawym widzieć, bo do tąd iey postępowanie, nie iest po rękoymią do stałego poprawy przedsięwzięcia — Tabolt widzi, y niecierpliwa [illegible], o Pana Potockiego

314

mam ieszcze z [illegible], on
mnie tę biedę nabawił, może
trzeba [illegible] – z kamerdy-
nerem mam niepodobne [illegible]
mai, może wyratuie iakiego [illegible]
wego, ktoremu by y [illegible] mo-
żna powierzyć, człowieka doświad-
czonego, [illegible], y po [illegible]
[illegible] [illegible] y [illegible]
niemłodego zgrabnego człowieka,
[illegible] [illegible] [illegible], wie-
le i dla tam iest, a ty niektore
y wielkości – wszystkie [illegible]
cyi, [illegible] y Teresie ia [illegible].
Jak ci iestem y fizycznie y
moralnie, bo tu [illegible] się
zgryzoty, [illegible] ty [illegible].
[illegible] się, nie piszę z powo-
dem, wyglądam [illegible] [illegible]
bądź zdrów y [illegible]!
[illegible]

n
ze
udr.
lury.
udsi.
mor.
twiad
pie.
z
wicka,
wie.
tore
tke,
ien.
7
i li
ntal.
ewo.
lio
je

Recûe
au 11 Mars 830

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa
Maj. L'Empereur et Roi
a
Leopol

au Hotel
de Russie

316

14.3.1830 Medyka 14 marca 830 (82) 307

Moie Dziecie!

Spodziewam się, żeś onegdayszy list moy odebrał,
w ktorym niemogłem do ciebie pisać, dzi-
siay na twoy wczorayszy list niemogę się
zaspokoić, a podług dawnieyszych symptoma-
tow choroby iak donosiłeś mieć iakieskolwiek
nadziei — wszystko robić co można y
wszystkich się [illegible], bo apud Deum
nihil impossibile — na wszelki raz przypa-
dek przygotuyże się, iak potrafisz mnie,
aby rozumu nietracić, mnie same tylko
smutki obarczaią, y widzę iak [illegible]
[illegible] rozumu z [illegible] — twoy interes
także niepomału mnie martwi, kiedy
rozbieram rzeczy, to wpadam na domysł,
czy nie Pan Kajetan sam spowodował twe-
nieszczęsny przeszkody? moim zdaniem
trzeba rzecz należycie obiaśnić, y roz-
szerzyć — Sanie dopoki ieszcze [illegible]
wich śniegu należało odesłać, a z [illegible]
pojazd wziąć — o interesach niezapominay

y do Tabuli

318

zawsze, nie tylko co do pierwszych interesów
ale y do tego co nie mniej będę Tobie zaw-
czyi twoich widoków przeznaczonym.
Ucałuy wszystkich najszczerzej
y bądź zdrów y szczęśliwy życzy Ojciec

Józef —

Wczoraj wieczor około siódmey dało się
w pokojach tak gwałtowne trzęsienie
uczuć, że ia przeląkłem się, a lokay
przy piecu siedział, aż gustom
niewierze, wszakże zapędzam się
w domysły, czy nie w tem mo,
mniemie taki przypadek moie serce
dotykający tam się wydarzył. po
rewizyi okazało się, że stół koło
mego Łóżka stojący na dwoie pękł.

320

Czechinie
am 14 März 830

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Majesté
l'Empereur et Roi

4

Im Hotel
de Russie

Leopol

15.3.1830

Medyka 15 marca 830 (83) 321

Moie Dziecie!

Ani Piotra, ani twoy list, nieprzyniosły mi żadney
pociechy, przeciwnie, y rozstawiony drogi dalszey wy-
woli — Piotra uściskay, y przypomnij mu,
że pozostaie, mu drogi zakład w Łonie
iego droższey Połowicy, dla tey niech żyie, y
w tey szukać pocieszenia należy — przesta-
wać tylko niechay wstrzymaniu rozumu, sobie to mo-
na, y co ludziom oględnym ma przystoi-
przystoi — twoy wtórny list niepo-
mało mnie martwi, staray się dać prze-
przekonanie uprzedzeniom, aby jeśli nie
zamiary twoie przyprowadzić do końca,
ani do Konstanckiego ani do Ossolińskich
ani bądź do kogo innego o chęci mey
oglądania ich, niepisałem, oprócz te-
kam się tego życia, y wcale go sobie
nieżyczę, iednakże cieszyłbym się bar-
dzo gdy usłyszę, byłeś ich szczęśliwemi.
Kilianowski w tarcie ani od siebie nadar-
tany wyiazd się, aby tylko do Jego dzia-

3221

w Lwowie na edukacyi będących dwa razy, że
mam tego słuszny y pieniądze odbieram.—
Trzykaniemu trzeba powiedzieć, że Gumtowski
znowu procentu nie płaci — Oby Bóg dał,
aby Władzio, które mam o Jego spełniły
się! o Interessach pamiętay — kommendy-
za nam wielkiey potrzeba, lecz lada co nie
przyjmować, trzeba koniecznie pewnego
człowieka szukać. — Frankowskiemu przypomi-
nać aby zawodu nie było — u nas tu Do-
minik Dzikowski chciał się żenić, a
potem skręcał się, lecz źle zrobił, wszak-
że w niebezpieczeństwie jest życia —
Jakżym cię rad widział na 18[illegible], wprawdzie
interessowo tracić y Siostry nieoszczędzay
y ciekawym czy tu będzie Poliwczyński
który się proprio motu obiecał, y kto
iestże inny — ja w terazniejszym sta-
nie ledwo potrafię będę gościnnym
u nas zkąd wszystkich, y będę zdrów y
szczęśliwy życzy Ojciec Twóy

324

16 Mar 830

Crechinie
am 15 März 830

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Maj.
L'Empereur d'Autriche
a
Leopol

4

Im Hotel
de Russie

16.3.1830

16 marca 830 Medyka

(84) 325

Moie Dzieci!

Może też Bóg wszechmocny zlituiące się y ieszcze
mey drogey Anni powróci zdrowie — to się spra-
wiedliwego tu przyiazdu, oważ wszelkie cierpliwości
y podług doyrzalszego zastanowienia się,
postęp — tobym Zofię rad widział prędzey, ale
na żaden sposób niewypada iey odieżdżać
siostry — iakież by to wrażenie nie tylko na
cierpiącey siostrze, lecz y na publiczności
zrobiło! — Zofia za podstawę swego u-
sprawiedliwienia zawsze tylko zmartwienia
moie, y oblicze Oycowskiey miłości
kładzie, a na żaden sposób do tego nie-
chce się przyznać, że iak bezdenną
nieszczęścia przepaść sama dobrowolnie
się wrzucała, y to to iest przyczyną mo-
ich powątpiewań — iak że mnożna przed-
miotem wyboru swego zrobić Wieyste
nieznanego, awanturnika, człowieka lek-
kiego, maiącego z dwóch Małżeństw
troie dzieci, który już y teraz
kilka romansowych odbył awantur, a
w Przemyślu iest celem szyderstwa y
pogardy

326

dla licznych miłości, chodzące z młodzieżą
po nocy, napełnia miasto śpiewami wy-
pustą, baśniami, etc., iakże mogł wypaść
wybor na człowieka bez pewnego posiedze-
nia, na skinienie z miejsca na miejsce
musiącego się miotać, za człowieka o
dzieci na niebezpieczeństwo życia wysta-
wionego, skoro aby materaczki za nim
nosiła, iak można wystawiać się na tra-
pezę kilkorga obcych dzieci, ktorzy by-
iey za to nawet wdzięczności nie mogą
mieć — niech będzie, pewna że ci sa-
mieszkę martwić, lecz oszukane iey serce-
dzia, y dopoki żyję, stratę potrwa zrobię
niedopuszczę — niedobrze mi bez
dzieję kiedy to rozbieram, uważam
[illegible] bądź zdrowa [illegible]
Żyje [illegible] Józef

328

LEMBERG 18 MÄR 830

Orechinie
le 16 Mars 830

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secrétaire Aulique de Sa Maj.
l'Empereur et Roi

Au Hotel de Russie

4

Leopol

18.3.1830

18 Mar 830 Medyka

(85) 329

Moie Dziecie!

Ani walka z Saniami, ani nikogo coś [illegible] tu obra-
żać niemasz – z Alexy [illegible] prawdziwe
nieszczęście, a y twoy niżej niepamiętam
mnie martwi, że familija Panny na Sat-
szywce więcej walka się z decyzyą, nie-
można mieć za złe, bo y ja, y każdy
uczciwy człowiek tak by zrobił, tylko
że nieszukają przekonania, to mi jest
bolesna, kogoż to na świecie złości
we Szyszli [?] nayniewinniey nieuczynili!
ale rozumny człowiek nieulęga wie-
kowi, y szuka koniecznie prawdy;
dla tego trzeba z niemi otwarcie ga-
dać, naylepiey gdyby pytali ludzi znay-
szych rzeczy, Piotr mogłby dać nay-
lepsze objaśnienie y Anelbicki [?] którzy
byli świadkami obecnemi – w reszcie
kłótni mogą gadać, tylko jak to zrazić,
y iak naprowadzić, trzeba dobrze na-

tem

pomyśleć, czy niedobrze było, żebyś sieć spra-
wił do wyższego Sędziego, z którym y
sam pogadaj, tam dowiedzieć się możesz
lepiej gruntownie o rzeczach prawdzi-
wie nieznanym co robić; tak mnie to
martwi, myśl, rób, y staray się
do końca doprowadzić — pocieszay
jak umiesz obecnych, uściskay wszyst-
kich y bądź zdrów y szczęśliwy!

Proszę się rób z powagą y przyzwoitością
rzeczy, bez poniżania się

gra
y
glio
dii
lo
i
ay
ayel.

tro

332

LEMB[illegible]RG
19 Mär 830

Czechizie
am 18t März 870

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Majesté
l'Empereur et Roi

4

Leopol

ni Hotel
de Russia

20 Maia 830 Wadzyn

Moie Dzieci!

Wiadomości które mam od ciebie, niezaspakajają mnie w prawdzie, przecież kiedy to złe tak trwałe, pomoga iakaś kolwiek nadziei, przeciwko się do mego serca – Powozu y konie dopiero jutro wyprawię, bo dwa ostatnie podróżą zmęczone, że potrzeba koniecznie wypocząć im – ściskam was wszystkich, y bywaycie zdrowi y szczęśliwi!

Józef

Kap. Lam Oglego wyjeżdżający

334

Creo[illegible] Aimie
an 20 März 830

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa
Majesté L'Empereur & Roi
à
Leopol

au Hotel
de Russie

4

LEMBERG
21 MAR 830

29.4.1830 Trzyno 29 apr 830

335

(87)

Moie Dziecie!

Oprocz interessow ktore ci polecitem, przypominając tem mowić o interessach Bezanczyn, trzeba także dowiedzieć się co się stało z Ka-lemsem przeciwney strony względem in-wentarzy po nieboszczyku Pa Grzegorzu, gdzie Zaremy od Inwentarza Dzierżawcy uwolniło — Donieś mi także co się dzieie z Piotrem? i dla czego nie pisał, może też dowiesz się co i o wyrodku — całuię cię naiserdeczniey twoy z serca kochaiący Oyciec

Józef.

Nie źle by było, abyś u Prezesa Zosi był.

336

Orechimie a Monsieur

Monsieur le Chevalier

de Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa

Maj. L'Empereur et Roi

à

Leopol

ini Hotel de Russie

2.5.1830

2 maj 830 Wdzyt

(88) 339

Moie Dzieci!

List twoy nieco mnie ~~[illegible]~~ uspokoił, trzeba koniecznie wiedzieć o dalszey tobie nakazano, y iakie dyspozycie iest? o Jezierni-nik siejbę y ogrodnika nakazałem – do Piotra piszę – bytność tu twoia zwłaszcza dla kuracyi byłaby potrzebna, bądź zdrow y szczęśliwy! życzy

Józef.

340

LEMBERG

Czechowic

à Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secrétaire Aulique de Sa

Majesté l'Empereur

et Roi

à

Leopol

Im Hotel

de Russie

6.5.1830

6 Maij 830 Medyka

89 341

Moie Dzieci!

Spaźniany przyiazd Dorcina niepomału mnie zmart-
wił, a zwłoka ta iuż mnie względem ciebie
zatrwoża, oby się tylko rozum nieopuszczał.
o Lewandowskim iuż ci pisałem iak stoią rze-
czy, y wypadałoby abyś Żukowi wymówił,
iż imieniem iego y przyiazd y zapłacenie
na 1szo Czerwca obiecywał, kiedy Lewandow-
ski nic o tem niewiedział, także przypo-
mni mu o Maszynę którą zamówiłem,
co się zaś tycze kupienia maszyny od
Cimińskiego, powiedz mu, że dopiero za wi-
dzeniem się z ~~Lubanem~~ nim zdecyduię się rze-
czy — z Konkurentem wczoray rzeczy za
daleko zaszły, wszakże ukończenie aż do
przyiazdu Matki odłożyłem, lecz nadziei
mu nietylko nieodbierałem, ale nawet zro-
biłem, niemożna mówić iż iego sposób
traktowania przystoyny, uymuiący, ale
nawet naylepsze nadzieie robi, więcey
pisać iż niemogę — z Rosynowską pod-
tug.

342

przekonania y sprawiedliwości należy postąpić,
on mi nawet na dwa listy moie nieodpi,
sał, a co do procentu, ten żadnej wątpli,
wości niepodlega – pretensyia iak brata, zwa,
szcze szczodliwą będzie, gdyby do procesu przyszło,
bo y koszta y umarzenia przyniesie.
z Wasilewskiego postępowania się cieszę raz
y uniszczenie, ale stanęły na tem obrace –
z Albertem ... gdy się rozmyśli, Ma
niey y dobrze by było abyś naprzód się na
przypomniał – Strzelbickiego los, musiał
będę admirowany – Löffler iuż wychodzi,
ale ani za te dalszych, że iego raczemiecie
na mnie niewydał się – mam ia tu wiele
nieprzyiemności, Day Boże aby moi tam te
pięć nam interesu posłały – bądź zdrów
y szczęśliwy, życzy ojciec Józef.

Kantmann jeszcze tam przyiedzie,
a dziś iego Plenipotent z tąd
wyjechał – powiem i adwy się o stanie
interesów, w ostatnim Liście pisanych.

LEMBERG
7 JUL [illegible]

Orechinie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa
Majeste l'Empereur et Roi
a
Leopol

au Hotel
de Russie.

4

344

Medyka 12 Maja 830

Moje Dzieci!

Może jeszcze Bóg pocieszy nas uzdrowieniem
Alexiusem, w nim nadzieja! – o kochanej
Konstancji radbym dobre świat wiadomo-
ści – uzyskałem teraz nadzieję, jak te,
przy tej rozumieniu, jakbym wielu
się martwić, lecz dotąd nieodgadnio-
na rzecz, czy ona się martwi z żalu
nad swą niewczesną chłopskością
czy nad niepospolnością urzeczywist-
nienia swych zamysłów, wszelkimi
twierdzi publicznie, że on nie może
renonsować na swe nadzieje, do-
póki od Panny o odmianie jej
zamiarów nie usłyszy, i z tem się
chełpi nawet, ja nie mam nic przeciwko
temu żeby to przyjechała, lecz prawie
dziwię się tylko nie tej nowych rzeczy,
wiedz do tej jednej z obiej niema
pewności – Konstantym mądrze i
szlachetnie postąpiłeś, a przed
odebranym od Ciebie listem, Tchorzewski
przywiózł wieść z Przemyśla, ja-
koby zgodę między wami przybieżę
zrobił

346

pewnie y tych kaźni twoiey konsztauty.
Gdyby to tylko na tego Stanowania to-
sie już była — Stanowskiey obszyp-
-ządzeniem czyli hil ~~[illegible]~~ ory-
ginalny, odbierz pierwsze z pro-
centem jakie trzydzie — Stanowaczom
Wilanowskiemu oświadcz szczęście
w mieszkaniu, y pytay w moim
Imieniu iak mu się powodzi?
bo on może zawsze interessowa-
ny będzie — martwi mnie że w
twoich interessach nic się nie
dzieje, kiedy wiesz iaka zawada,
możesz teraz tatwo wyiaśnić
rzeczy, niech się przekonaią
ci do żadnych bradów wierze-
telny Doli — o interessach
wszystkich pamiętay. — w
interessie Dorskim wszystkie Pa-
piery a nawet kopije tych,

ktore

Administracyi y Fiskusa byty w Napa-
Dziewiczka, oraz iest nayiaśniey-
sza, niech tylko z tych Admi-
nistratorow sobie wszystko, wszakże
pismo Oyca, z zgody dawał mi
1000 złw. [illegible] [illegible] wszystkim
y będę [illegible] y przychylny
Józef

22 Maij 870 Medyka

Moie Dziecie!

List z 28/7 l. m. za powrotem moim z Lwowa, iż Ks. woły wyprawiałem, dopiero wczoray w nocy odebrałem, a dziś odpisuię — zadowszystko cie, co mnie nadziele, ktoremi sie cieszysz, dałyby tylko nieba aby raz ziściły się — za 4 dni spodziewasz sie Lorena, może y mnie potrzeba będzie tam bydz, a tu na 2 Junij l. r. do Sambora dano mi termin z racyi pertraktacyi, postanowiłem ieden zrobić, o tosz to zatrzymany, Kontrakty zbliżaią sie wprawdzie y trzebaby już y iachać tam, lecz boię sie długo bawić, stancyią drożey nad potrzebę płacić y czas marnotrawić, do tego nie wiem czy z kucharzem, a może y z Zofią mam tam iachać, dla tego więc oczekuię twego zdania,

z interessow możesz miarkowai, iaki da-
go tam bawić możemy, y czyli w obecz-
stai, lub przy kuratorze iego, wziąć
starania. — tem czasem utalowiay na-
stępujące interessa.

a./ Starzyński nagli na przyrzeczenie swoich dzieci, nawet Matka tu bawiła kilka dni, iaki sposob postępowania iest otwarty, y kiedyż ta bydź musi, dobrze by było, abyś iaki Kalende przeyrzał, wiem że dobra są Matki y oyca, otoż czy Matka niezwyczuła się na czas oyca z tuszych dobr, bo ono chcę zaraz dobra synowi odstąpić, za intratem— iezeliby zaś niebyło właściciela, toby nic z tego niebyło, trzebaby wynotowai iakie długi.

b./ przypatrzyć się ile z [illegible] exekwowano, y ile wypadnie mi dać pieniędzy.

c./ Kalende dobr [illegible] y chodzi-ła Lewandowskiego otwarnych zobacz, także Kalende [illegible]owskiego, a gdy byś [illegible] z [illegible] zdybał, nie źle by było przypomnieć się.

d) Jus Iwantio pro Camerariis Granicialibus autore Antonio Korbieski - Leopoli apud omnes bibliopolas - te książkie teraz do kancelaryi mi potrzebne kup mi.

e.) JWu Brzezańskiemu Starościcowi z powodu ze 90 zł. l. m. dla JP Oliwierzynka po niedzielnym delizancem przydał, i już dziś na pocztę je oddałem.

Z resztą niema tu nic nowego, oprócz zawodów niezmiennych, które mi moi dłużnicy robią, a z tąd zmartwienia przynoszą. —

Całuję cię najserdeczniej, bywaj zdrów i szczęśliwy i pisz jak najprędzey z czego twój z serca kochający ojciec Józef -

P. S. może być mógł tu zbiedz na dzień, swoje konie zostawiwszy w Sądowey Wiszni, wziąwszy dwa konie pocztowe, a z tąd na zajutrz odwiozę się do Sądowey Wiszni, gdzie twoie konie na ciebie czekać mają. —

352

Medyka 23 Maj 830

moie Dziecie!

na twoy list z Doły wczorayszey natych-
miast odpowiadam. — Trenkowskiego ter-
min iest na 10 Junij y trzeba mu
się często przypominać. — o Rosaczewskiej
czytałem w gazecie, iest to iednakowy
los wszystkich, co dobra z Massy Ko-
sakowskich kupili; możesz się z nim
zobaczyć, to rozmówcie się y przypomni-
ia o iego uczciwości wiele słyszałam,
y nieszczęśliwym się nazwie, nikt by nie
wyiaśnił na nie by się niezdała,
bo im niewolno było dobra oszaco-
wać — o Pawłowskiego przełożonego
kiego starania y T. męża — możesz
tam zobaczyć Cypryana Komorow-
skiego więc proś go aby mi koniecz-
nie zapłacił y dobrze by było abyś
iego Tabelę widział. także gdyby
Piotr Adiunkt przypomni o Konda-
le, o Leopolda, Jędrzeja Tumlin-
skiego, zgoda według życzeń, a
Gaikowska obiecała zapłacić —
także możesz zobaczyć Kilianowskiego
co odbierz 800 fl. m y procent. —
od Ważkiewskiego upomni się, dosyć że
procentu nie opłaca, a ab amicis
pisała potrzeba — uściskam twojej

Potrzebli aby dwa procent zapłacił, a
Pieniędzy aby dla tesznia miał po-
czekał, ale lepiey gadaj mu o kapi-
tał, to pewnieyszy procent.
co do mego przyiazdu tam, ja
ie piszę y żądam twego zda-
nia. o Zosie także piszę mi,
potrzebuią wiele uwagi —
dobyby nieba żeby ty tylko
tak służył. wiadom iestem że
do Zosi, iż trzebaby koniecznie
w Zabałi przyrzec stan konku-
renta, y zapewnić się czyie
dobra, Matka to prawdzie swoio
synowi dai wszystko, alez nie
się zdaie, że ona przez tam
zaręczę wyznała się z dóbr
na rzecz wszystkich dzieci —
pisałem ci aby zbiegł na żeli
dzieci, ieżeli to może być, do
trzeba było nagadać się —
Mandatariusza u Zaremi Ławiwsp
do Brzeżan koniecznie potrze-

kuje y Ekonoma zdolnego do usługo-
wy może być tam zamówić do
mego przyjazdu, mnie się zdaje
że około 20 Junij wypadałoby
mi być, y może tam przyja-
dla uniknienia kosztow-
Ces bywaj zdraw y szczęśliwy

Orechinie

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa

Maj. l'Empereur et Roi

a

Leopol.

Au hotel

de Russie

6

..MBE..

24 Maÿ

..G

830

356

Medyka 24 Maja 800

Moie Dziecie!

Przez dwa dni niemiałem od ciebie żadney wiadomości, y to utrzymywało mnie w nadziei że podług mego pierwszego listu tu zbiegniesz — niemogąc się jednak doczekać, zapytam się w czym zmartwiony, a co gorzey czy byłeś się czy niezdrowy? czekam więc iak nayprędzey wiadomości od ciebie, a gdyby można abyś na dzionek dysponowawszy konie iak ci pisałem, y wziąwszy z sądowey [illegible] porzebę, tu zbiegł — twoie konie niech na twoy powrót czekaią w sądowey [illegible]. ieżeli zaś, to niemożesz być napisz mi o wszystkiem, y dane [illegible] w moich listach wszystkie [illegible], — do tego dodać ci muszę, iż dopiero dostałem [illegible] pakiet ktorego § 36 z Roku 1786 do 31 Augusti wyraźnie opiewa, iż każdy delegowany pod karą konfiskacyi ma w 14 dniach o tem donosić Gubernium, wprawdzie daię się tem z rozumie [illegible], wszakże byłbym że aby niemieć iakiey [illegible], więc dobrzeby

było

358

abyś z Gubernialnym referentem o tem pogad-
ia mieszam się tu inny względem nas przy-
padku. Gdy sekwestracja Sądownie prowadzi-
łuje się, wszakże gdyby co było, to mogło
dobrze było chcieć teraz podać. 2do jest tu
Strzelbickiego koń u mnie, do tąd był pielęg-
nowany y wykurowany na nogi, teraz za
oczy zatrzymał, a Konował te oczy nie
bezpiecznemi znalazł, dla tego kazałem go
na koszt odprowadzić, y żądam się aby w takim
przypadku niebytu, powiedz mi mu, czy
nie lepiej by było, aby go sobie wziął? y
utaniał odemnie.
3tio Ekonomu, Mandataryusza y Ekonomo zarz-
oraz Rachmistrza koniecznie potrzebuję.
4to Gdybyś tu przyjeżdżał weź dwie flaszki
wódki białej od Barcelefra.
Ja dużo mam do czynienia y myślenia, a
nawet do rzygzienia, będę moie takie
terminu na 28 Juny dany do Sambora, y
dla tego żadnym byś z Tobą pogadał.
ściskam cię nayserdeczniey twoy do Grobu
Józef.

360

LEMBERG
6 [illegible] 830

Orechiarie

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Maj
L'Empereur d'Autriche
a
Leopol

4

in Hotel
de Russie

26 Maj 870 Medyka

Moje Dzieci!

List z daty 24 t.m. dopiero dziś odebrałem y spieszę z odpowiedzią — 1y na moje listy nieraz nie dawali dostateczney uwagi, pisałem ci że na drugiey [dalszy] mam termin naznaczony do Inwentarza, muszę i teraz dodać, że doręczenie tey listy maiąc na 3go t.m. nastąpić, y tak zapisane muszę mieć na 3go być w domu, a czyli pojadę do ~~Lwowa~~ na Inwentarz dopiero zdecydować mam, y dla tego zgodziłem sobie z Dobrowodzic się wprzód, aby umówić się o to, przybyłby na 8go Junij ma być Lewandowski y zapłacić — a zatem przed 8go Junij wyruszyć niemogę a nawet niepierwey iak przy tego, gdybym o dilacyią prosił do Inwentarza — podług tego więc w powołaniu mnie do Lwowa reguluy się — Zabawy niepotrzebuję, ale innych officyalistów gwałtem — bo być w Lwowie nay mniey iak mieć interesów, y dla tego zgodził dziś gdybym musiał iak nayprędzey

a może

362

ey mnie zaspokoisz, dla tego pilnie by było, gdy-
byś zbiegł —
całuję cię najserdeczniej twój. Józef

364

Crechimie

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa Majesté

L'Empereur et Roi

a

au Hotel
de Russie

5

Leopol.

27 Maj 830 Wołyń

Moia Dziecie

Jak tekwieli twoy interes turym się w Lwowie, otrzymasz iezeli tobie może, żądbym się choi na dzien więcej dla pogadania y aby zabrał Jarzębko z sobą – o Rankowskim zupełnie zapomniałem Szyszki Komarskiego Ignacego zobaczyć, proś go aby mi Dziennik od- ciał, bo pisan Komorowski pisał że a konto tylko 300 zł zapłaci— będzie gwałtem potrzebuieś—zamówić,—a gdyby chciał to mogę tu dla układu przyiachać—Pełnomocnictwo Mandataryuszowi y Eko- nomu do Brzeżan,—z uwagi wszystkiem Kontentowano, będę korzystał—bywaj zdrów y przyjdźcie. Twoy kochaiący

Józef.

Także proś J. aby do Rawłowskiego pisał.

w owym interesie napisz mi iak nayprędzey.

366

Crochimi

a Monsieur
Monsieur de Pamlikowski
Secretaire aulique de Sa
Majesté l'Empereur et Roi
a
Leopol

Im Hotel
de Russie

Medyka 11 Junii 830

367

96

Moie Dziecię!

Pomimo twoiey filozofii w liście wyrażoney, niteneciewój niestety że ... będę obojętnym widzem w takich nie-godziwych okolicznościach, niewypada iak tylko abyś tak postąpił, iak w liście twoim wyrażasz się, Bóg pewnie nagrodzi ci, niegodziwe z Tobą postępowanie oraz straty czasu y przyiemnych dla ciebie wydarzeń — iednakże niezbędnie postępować z flegmą, umiarkowaniem, y doyrzałym zastanowieniem się, abyś wszędzie godnym człowiekiem okazał się — Lewandowski skutki swego postępowania, niemoże mieć potrzeciwych zamiarów względem ciebie. na moy list iaszcze 4go t. m. abym mi pewnie zapłacił, dziś dopiero odpowiedź iego odebrałem, którą ci tu załączam, y nawet daty listów iego zdaie mi się będą fał-szywe, bo zwyczaynie drugiego dnia listy z tamtąd odbieram, a ten 9go dnia dopiero, miałby nadeyść, dla tego skrypt iego posyłam ci w oryginale, z którym tak postąpisz, staray się nayiam przed

368

procent który 105 f do 97 f. l. m. wynosi odebrać
a gdy odbierzesz zaraz skrypt intabulować,
niedobrze żeś do iego Tabuli niezaciągnął, ten
mówią, iż on już na Syna swoie Dziedzi-
ctwo miał przenieść, a może już tak zrobił,
dobrze więc nad tem zastanów się, bo może
y prędzey trzeba będzie intabulować się.
z awanturą podróży postąp iak wiem wkłócz.
Frankowskiego, Dowtowskiego etc. nieopuszczay
z oka, trzeba było Tabulę Frankowskiego
widzieć nietylko Świeżdzy(?), ale y realności
które ma w Lwowie — P. Karmińca kontr.
swego postępowania śledź — y wszelkiey go
dozmnie(?) — na Procent Lewandowskiego liter.
kwitowy, ale nieskładaj(?) inaczej, tylko że zapła-
cił za ich skarbowy(?) dla etc. które
od innych procenta odbieray — o intro-
tach Brzeżańskich nic nie piszesz, trzeba
by wszystko widzieć co się gdzie dzieje.
wystarczy(?) mógłby to zrobić, a ty u
Referentów obadował(?) — Że Kapituły od
Łanowskiego(?) niemożna tylko w kontraktach
odbierać, bo potrzeba miało dawno temu
Summa — ~~105~~ z skryptu Lewandowskiego

tylko 1500 zł wypada nilubatować donosi [illegible]
ka 3000 zł do 1500 zł podług adnotacyi kapitału —
o wydzieleniu twego Dominium nie wspominay,
onegday ogrodniczka twego na rzeźnika powo-
tali, a wczoray karczmę twoią przy [illegible]
spalili, wszystko skutki anarchii, gdy iest
bez władzy — a któż błąka się, y
niewie kto iego Pan. — Proszę cię na
wszystko niemartw się, niech cię rozum
nieopuszcza, człowiek tylko prawdziwie
w ten czas wielkim iest, gdy umie
z przeciwnościami walczyć y ie po-
konywać, a takim przystało i być.
całuję cię nayserdeczniey. do grobu
twego prawdziwie kochający Oyciec

Józef —

d. 13 Junij 820 [illegible]

Moie Dziecie!

Zmartwiony iestem, iż już trzecia poczta mija, a ia
od ciebie żadney nieodbieram odezwy - miałżeż
by wypadki twoich nieosięgnionych [illegible], prze-
mawiać się o chorobie? prawdziwie niewiem
czegobym się domyślać, a czego lękać mógł -
Zmartwiony dziś nieżyczliwą przeciwnością, y nie-
szczęście zawsze nieopuszcza, pamiętay iż do szczę-
ścia przez cierpienia y głogi przedzierać się
potrzeba, a zwalczać przeciwności iest po-
winnością rozumnego człowieka, dla ciebie
nic iescze nie iest zgubionego, młodyś,
zdrowa iesteś, nie głupia, masz w Oycu
Przyiaciela y Pocieszyciela, wszystko dobrze
iescze będzie, a [illegible] umysłu pomięsza-
się w oczach twoich, y w oczach świa-
ta - napisz mi iak nayprędzey iak się masz
y co się z Tobą dzieje? - com ci w papie-
rach listach pisał, staray się uścić, y mie-
szkań kontraktowych pilnuy, - przeieżdżaią-
cy przez Gródek, miałeś od Baumanowey za ko-
łatkę krzywo [illegible] podpis na obszyt,

[illegible]

372

podobno zapominałeś tego, — od Piotra [illegible]
nay Liwskaty odebrał procent za cały czas
y wrzesnic [illegible] formalne na [illegible]
pieniądze, pamiętay także od [illegible]
[illegible] Konarskiego, Leopolda y [illegible]
odebrać, y to z odsetkami opieszały, bo oni
wspominają w tey [illegible], a potem
wspominanie się [illegible], za późno — także
Frankowskiego y innych na [illegible]
przypominam — zaględay często do listy,
y na notuy sobie, abyś miał w pamięci,
bo to już wszystkie termina minęły.
[illegible] dziś z tąd wyjechał, gdyż
mu mój przy [illegible] bydź pomocny
bez zamieszkania siebie, to dobrzeby było —
czy nie dostaniesz tam gotowych okien
do dzwi y do okien do nowey fabryki,
[illegible] się y po czem? bobym wolał
kupić dla prędkości — całuję Cię mój
serdecznie y życzę Ci naypomyślniejszych dni
Oyciec — Józef —

ai
er
ci
wam,
nnkey
owi
ame
kta
ey
ity,
ści,
ty.
i
ynga
byto –
lei,
olat
szay
loowy

374

EMBERG

Recchimie

a Monsieur

Monsieur Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa

Majesté L'Empereur et Roi

a

Leopol.

Mierzyka 14 Czerwca 830

Moie Dziecie!

Zwłoka w dawaniu odezwy o sobie, nieusprawiedliwiaiąc
przyczyny które przywiodłeś, położy tylko na szale
uwagi wypadki twoie, y naturalną czułość Oyca,
w przekonaniu się, iak go trapiłeś — Zaburzenie twego
serca, może ieszcze nie w takim stanie wprawiło,
iak go wystawiasz sobie, uważa cieszy mnie
twoy sposób widzenia rzeczy, y zastosowanie się
do wszelkich wypadków, których pokonanie nie
iest w naszey mocy, awanturowanie się, to,
ma przyczynę w postępowaniu niegodziwym
Oyca, szkoda czasu iest nienadgrodzona, prze-
cież nie rozpaczaiesz bez nadziei, która może
ieszcze korzystnieyszą dla ciebie, Będziesz z tem
wszystkiem niemałey nie opuszczać, aby nic
niemieć do wyrzucenia sobie — względem
Chmielowa Lewandowskiego, Pawłowskiego y Szadko-
skiego wykonay twoie zamiary. — Co do Staszew-
skiego należy rzeczy y z strony Panny uważać,
a kiedy Piotrowi robiłem moie uwagi z tego
względu, podobało mi się iego zdanie, które
wyrzekł, kładąc paralelę między nim y kon-
kurentem, wszakże ia się nie spieszę z finalną
decyzyią — interes Brzezińskiej mieysz w pa-
mięci, — do Pawełkiego list niezapieczętowa-
ny dla twoiey wiadomości załączam, gdy
odbierzesz, prosze zapieczętuy, y odday mu.

376

Podług teraźniejszey ceny dóbr, Grochowce za 5500 ƒ nie
byłyby tanio kupione, z tem wszystkiem gdyby przy-
chodziło to kupno do skutku, uważay ażeby tam się
tam odbierać pieniędzy — Pieniędzy tylko nie poży-
czać, bo wszystko zawodzi, a gdyby się dopiły gro-
chowce, to nie ma co pożyczać. Cypriańskiego Dzi-
kańskiego list odebrałem, przeproś go że nie odpi-
suię, teraz kiedy Stawnicy niepłacą wymawiam się
od tey pożyczki — Brzozowskiey należy procent
za rok podług skryptu, który mieć musi oblata.
teraz wzięta jest anticipative (ub. niżey) 28 ƒ do tego
uzyskaniem przez ręce P. Dominickiego na dzień
22 ap. l. r. 150 ƒ więc obrachowawszy procent
po 6½ od sta od 22 ap. l. r. od 1450 ƒ á 22 ap.
do dnia terminu podług skryptu od 1300 ƒ a
potrąciwszy anticypacyą, która się ~~za~~ pamiętam
pisze, toby trzeba aż w kassie szukać, a
którą ona może ma odnotowaną, o co
ią nawiasem zapytasz, zapłacisz resztę co
należy za kwitem, y na całe roczne procenta
weźmiesz kwit należyty — także Pani Grabow-
skiey należy procent od 300 ƒ ale powiedz icy
o papierze P. Żarnowskiego, o tem interesie
należy się porozumieć, bo jest sądzi od niey ku-
piłem, którą ona przez licytacyą kupiła,
dopiero od Grabowskich, więc iakie pretensyia
Żarnowskiego ma powziąć, trzeba się z Adwokatem po-
konać; bo ~~za~~ tegoż nie więcey iak 300 ƒ mam
płacić — od Woyciecha Dzikańskiego odbieram procent

wiesz sam że więcey pożyczać nie niemam z kąd,
przytem Rachunki y papiery y skrypt są u
Bartłomiejewskiego, trzebaby teraz tę summę z Depozy-
tu podnieść, przyjść więc [illegible] y zrobić
co wypada — wybacz że mi się zdaie że ty nayblizsza
iesz odbieranie od debitorów, bo wiele terminów
już minęło, a ty nieśpieszysz przynaymniey procen-
ta poodbierać — kiedy Bieber przyjechał, [illegible] z tą
go, y Szulbertynkę staray się widzieć y co u nie-
[illegible], [illegible] mi będą Józefem — o wszystkich
tem w dawnieyszych pisał wielu pamię-
tay, także [illegible] w interessach [illegible].
[illegible] - bywaj zdrów y przesyłam życze-
[illegible] Józef —

wiadomości [illegible] bankowe może się
się zdadzą, na co — [illegible] Grabowski [illegible]
zyski który tu w [illegible] ma się
[illegible], powiadał, że mówiła z Henryka.
iada do Warszawy, z tamtąd do
Wiednia, y tam powróciwszy dopiero
twoje weźmie być —

[illegible] W. [illegible] od 1450 # do 13 [illegible] 87 # na to [illegible] 25 #
pozostaje zatem 62 # a [illegible] od 22 Kwietnia [illegible] 130 # a [illegible]
więc od tego odtrącić wypada 1½ # do [illegible] — [illegible] 160½ #. — Na to daje
10 # i 237 f 21 x. C. M. tego 1½ # [illegible] 17 f 30 x w. w. [illegible]
Bukowskiej wypada za 15 # 175 f. W. W. po odtrąceniu [illegible] procentu za 2 miesiące od 130 #
[illegible] 14 f. [illegible] 161 f.

Orechinie

~~Ale~~ Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa Majesté

l'Empereur & Roi

à

Leopol

Im Hotel
de Russie

2 Julij 830 Medyka w wieczór

Moie Dziecię!

Podług żądania twego wysyłam po Ciebie konie, które
jutro wyidą, y jutro pewnie tam staną — co do
Pawłowskiego y Frankowskiego rób iak rozumiesz
lepiey, zaś co do Lewandowskiego podobno
trzeba iak nayprędzey ustrzyc intabulowani,
ostrzegaią mnie, że on dobra Synowi y Żonie
chce ustąpić, a sam z kraju wyiechać
dla uwolnienia się od kary — z kriminalnych
zwód, iak ci się podoba — o interessie Brzed-
kasińskim pamiętay, y napisz kiedy przyiedzie
mi prędzey, tem milsze mi będzie, zawsze
Jednak niemotaruiąc interessom — sprawun-
kupić 1. dla mnie ~~ka~~kapelusz, tylko pamię-
taj że moia głowa wielka quoad volumen.
2. Wódki od Daniela kilka butelek. 3 Piwa
angielskiego 4 butelki. 4 kolońskiey wody
dobrey 6 buteleczek. 5. Pomarańcz y cytryn
tylko takich aby się konserwowały, nie za-
raz do iedzenia. 6. Wanili tut y Cynamo-
nu czyli Kaneli blat ½ funta.
Przytym przypominam zapłacenie Wysłobodzkiego,
widzenie się z Napadiewiczem y zaproszenie
go tu na wakacyie — które w krótce ~~ma~~

380

tam przyiść do Gubernium moy Zebrano przecinko
Delerkanii Konsygnacyi Medyckiey, chciałbym
wiedzieć co? kto? y iak?
Mój Jakóbie Lewandowskiego Kłusowic y Cho-
tyńca nayspieszniey zobacz czy już nie skoń-
czy co? —
całuię cię nayserdeczniey z serca kochaiący
Oyciec Józef —

Walkowi dałem na drogę 4 Złp. ww. y pół bocze-
nka, obwarzany go —

3821

picmedre

j. 830 Międzyr.

Moie Dzieci!

Pisząc wczoraj, nękany rozmaitemi cierpieniami, zapomniałem ci napisać o wełnie - dziś więc donoszę, iż wełny tutejsze radbym przedał po 50 zł c.m. ale że życzą sobie aby się nie pospieszać długim terminem, to gotów jestem przez was na [illegible] [illegible] - ściskam was nay serdeczniey, kochający Ojciec

Józef.

Gdyby kucharz niestety, na pracę Wasze [illegible] trafiał się, zobaczy przyjąć, a po próbie moglibyśmy go więcej

[illegible].

384

LEMBERG

Crechinie

a Monsieur

Monsieur de Palolitkowski

Secretaire Antique de Sa Maj.

L'Empereur & Roi

5

a

Leopol

chez George.

Medyka 3. Czerwca 830

Moie Dzieci!

Wałek w tém momencie oddał mi twóy bilet, który
niezmiernie mnie przeraził z twoiéy przypadłości
na drodze wydarzonego — Od Pantowskiego sta-
ray się koniecznie odebrać, y często mu przy-
pominay twierdząc, iż masz tey summy ko-
nieczną potrzebę teraz, y że jego zapewnie-
niem powodowany, z pewnością na tę summę
rachowałeś — Lewandowski nie był, y wszysta-
stał się na terminie, a gdy dziś do dnia
wysłałem do mego [illegible] z dekretem
do odebrania, odbieram z poczty pozwiąz-
ki, mocą którego prosi się do Kolu
lub post [illegible] — pilnuy więc Pabali, czy
niektóra Sędzi, [illegible] — wczoray
posłałem do Sambora z notą o przedłużenie
terminu aż do wyjścia mojej rezolucji
na rekurs, lecz karano mi odpowiedzić
że forum ugaje[illegible], wypadałoby więc pora-
dzić się dla czego y z jakich przyczyn

Jozem

więcej, y nie źle by było bydź u Sekwestra
dla potrzebnego selunku, bo prawdziwie dziw
na rzeczy, dla czego opiekału Kommissarz
żadnego nie robią wszystkie, przez których
y rzeczy simplifikowałyby się y przy-
spieszyły — od Piotra miałem list, jad
więc znowu z Krakowa, co mnie martwi;
należałoby y Tobie do Piotra pisać —
Starzyński wraz z bawi tu, y chce do
Końca doprowadzić swe zamiary, a ja
prawdziwie niewiem, jak to zrobić y
pogodzić i z stanem Panny zdrowia, y
zachowaniem pieniężnym — Officyalistów
gwałtem potrzebuje, a zwłaszcza do
Brzezian, — Twoy interes niepowatu
tu nie zaginie, proszę cię napisz zaraz
jak tylko przyjdzie do kalkulowania —
z resztek pilnuy wszystkich podanych ci debitor-
ów a szczególniey z oka nieprzepuszczay
będziemy zdrowi y szczęśliwi życzy Ojciec
Józef —

388

LEMBERG
4 JUL 1830

Orechimie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secrétaire Aulique de Sa
Majesté l'Empereur d'Au-

à

Im Hotel
de Autrie.

Léopol

Ukdyca 11. Czerwca 840

Moie Dziecię!

Niespokoyny iestem iż od ciebie niemam wiadomości, ni żadney, dla tego wzywam cię tą odezwą, abyś mi napisał, iak się masz? czy Lorainie przyiaciel? y iak twoie interessa stoią? oraz czyś w interessach, o których w ostatnim liście ci pisałem pozasięgał pobieżnych wiadomości?

Lewandowski niepłaci, y prosi aby mu pół roku lub rok zaczekać mu, a nawet wypiera się, aby (:podług powieści Żukra:) miał przyrzec, iż na 1szy Czerwca z pieniędzmi sam przyiedzie, niepamięta który z nich skłamał, Żuker także winien 300 fl y niepłaci, podobno z iedney bandy cyganów, - ia martwię się temi, y lękam się, aby gdyby został kondemnowany, niechciał wyzuć się z Maiątku na rzecz żony, lub Teścia, który iest sławny z zawodów, y dla tego zanieś do Tabuli, y pomyśl nad tem, czyby nie

wypadało

390

skorzył wilabatowaċ? — wczoraj był tu Woyski

Dzbenski niby z wizytą, zapewnił o nay-

lepszych dla siebie skłonnościach Pani Za-

ryskiey, a w reszcie po długich ceremoniach

proponował aby nam 8000 złp. C. m. pożyczyć

do roku, y tem dodałbym że nietylko

on, ale y żona będą mi pisać, on zaś

iak tylko z Ozymin kaszy wernnie; (: do

czego pewną ma nadzieję :) zaraz mi za-

płaci. zapewniłem go o moich naylepszych

chęciach, tak do skutku kontraktowych nie

rozpraw oddestatem rzeczy, ten stan rzeczy za-

trwaro mnie y o niego, dobrzeby mi było

to y jego Tabelę widzieć, kredyta ma

Dobie zapłacić, tak niebrano u niego wię-

cey iak 7/100 — Za nieporozumienie kontrakto-

wych interessów, y to zawody martwią

mnie niepomału, y lękam się nietylko

procesow ale y szkod, ktoreby trwania

moją pracę podkopały — dostaję tam atoli

prawdziwie co mogę, y zawsze widzę

sukcessyi mniey w pamięci y na zawadzie.

391

P. Kazimierz ważę [illegible], Edwaźę się kochać
i nic go nieodstręcza, nawet [illegible] już
mu obiecano, wszakże na wszystko poz-
wala, i [illegible] [illegible] —
całuję najserdeczniej twoy [illegible]

Józef.

2

LEMBERG
5 Jun 1830

Crechimie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire Aulique de Sa Majesté
L'Empereur & Roi

au Hotel
de Russie

4

à
Leopol

Miedzna 8 Czerwca 830.

[illegible] list z 26. Czerwca b. r. niemogę wiedzieć co się
z Tobą dzieje, bo nie piszesz co Moniha do ciebie
pisała – Czerkawskiego zaś nic tu niewidziat.
Z Lewandowskim niewiem co mam robić, nawet porow
tu niedosyta, lubo tego żądałem, podobno coy
padnie nie zabutowaie się, y dziatai – Atłegow od
bieray co możesz, – w pozyczaniu tylko mogę
tych samych niewdaway się – o Interessach do
wiedz się, jak o to piałem – z oddaniem
jak wrócę stopi, dowiesz się od niego, prosze
cię, szukay choć przynaymniey Kandyda
tursza y Ekonoma zarazem do Brzozian,
bo z tem ofrwiztem co tam iest, nie do
wytrzymania, całuję cię nayserdeczniey twoy
Oyciec Józef.

Zofia y P. Łużkowa całują cię

od Frankowskiego staray się koniecznie
odebrać, y od innych należności —
może tam y Brzozianki będą

Kochanemu Synowi
Jwalbertowi

Medyka 9 Czerwca 820 (1041) 395

Moje Dziecię!

Oto y odpowiedź na twoy wczorayszy list: Bogu dzię-
ki że już Lorraine przyiachał, ia spodziewam się że
tak Antoniemu rozumnie znaydziesz się w wszystkich
przypadkach, a gdyby miała potrzeba tam być,
to napisz, a ia mu wszystko miło będzie dla
ciebie robić — Do Lewandowskiego iestem u-
t. m. pisałem, żeby mi procent przysłał zaraz
y że mu iestem do już założone sam zadał
poczekam, list ten za rewersem, tenże ani po-
cztą, ani odpisu niemam, a z tąd niemało
teraz mam domysły o iego zamiarach, prze-
tem Dziecię iego znamy w podobnych spra-
wach, a nad Lewandowskim ma wielki bier
wiście, dla tego przeczyty Tabunte, y napisz
czy mam ci skrypt do intabulacyi posłać.
Modelowi Dyrr niezadługo więcey pieniędzy da-
wać, on nienaylepiey mi z kotami wyłuszczył,
y niechay aby mi więcey kupował — o Frankow-
skim pamiętay — Starym Panom niewidzę być
rozumnym dawać pieniądze, bo ich bardzo
biedny przy pertraktacyach — w interesie suk-
cessyi Brzezianickiey trzeba deptać, aby y nie

dzieć

co się dzieje, y których dobrze prowadzi, za
niewiem czy pamiętasz o moim ... po-
stępowaniu mówić z Referentem - P. Kaźmierz
uściskay serdecznie odemnie, mnie bardzo
wiele podoba się, zdaje mi się będzie szczery, otwa-
rty, do wszystkiego zdolny, a wiedz na to dzi-
siay wiele sprostaje, Panna zaś Dali po-
skrzypcam iest bardzo nim zajęta - chciałbym
także wiedział, iak twoia awantura po-
szczęsny stoi, - y iakie uczyniłeś kroki dla uka-
rania napastnika, y czy wiktor zdrów?
od Grabowskiey chciałbym wiedział pieniądze -
Jgnacego Komarskiego pilnuy. Wszystkich
musi mieć wielkie interessa, y teraz
Stoikowa przedaje mu na rzecz ...
Kosakowskim, także Rosciszewskiego
pilnuy - całuję cię nayserdeczniey
twoy kochający Ojciec Józef

Zofia serdecznie cię ściska
a Kasprowi ...

398

LEMBERG
10 [illegible]

Crechimie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire aulique de Sa
Majesté l'Empereur et Roi

Im Hotte.
de Russie

4

a
Leopol.

Radzyń 19 Czerwca 836

399 (105)

Moie Dziecie!

Co raz tu w domu dzieje, dowiesz się od powraca-
jących Skobera y Stawrzyńskiego. co zaś do listów
twoich co niewysyłaję, przypominam ci, abyś
ile można starał się podbierać długi y pro-
centa — Extrakt y wypis Hipoteczny posyłam
ci — z tego extraktu y wypisu okazuje
się, iż wydziałowych sum zostaje iszcze
12500 złp. które należą do konwencyonal-
nych gatunku, inne długi są 80 # y 11259 złp.
a tak razem 23759 złp y 80 # a o tych ukaz
decydować, do jakiego gatunku należą,
trzebaby widzieć y czytać obszernie, ~~[illegible]~~
oprócz tego nadpłacono za [illegible] Krzemowskiego
podatki wynoszą do 800 l. m. które teraz
niemogę ci dokumentami udowodnić bo
to Kommisarzja, y wszystkowski zalmudzieni
a te papiery y rachunki u nich, z tem
wszystkiem aby ile możności ustanowić na
jego sukcessora, niebyłoby całegoż procent za-
płacić, ale można y małe 2500 # odzyskać
2500 # z tej kondycyja aby Twój [illegible] stosownie
do opisów między nami, które ci ma pokazać,
y na co ja osobliwie podobnie [illegible] mój
zwracik:/

400

P.n Rogoszowski za to co bierze pisał pewność
na swych inszych dobrach, y daleszyż zupełną
extabulacyą, takoż aby zaręczył wszel-
kim sposobem ewikcyą, iako y przestrzegł gwaran-
dy Chodkowskiego na siebie bierze, y zaręcz
odpowie. Szczerze radbym z duszy do-
pomódz, lecz uważay tylko iak oddawna
on przeputał, y z iaką nierzetelnością, tera-
tyową czekie Dukatow oddać przychodzi, a tak
czego bym się y z więcey mógł spodziewać?
wyznam iednak iakie ma fundusze, zapewniał
mnie że y żona moia się pisze, a gdyby
niezawłóczona pewność była, że na drugi rok
zapłaci y nierzetelności, tobym mu więcey y
dał, a zatem trzeba się z naypierwszego pewnoś-
ciąć przekonać, — Baumana skrypt, w tym celu
aby y żona podpisała, zatrzymam. [illegible] — do Kie-
ra biorąc skrypt na summę moię pożyczone
~~[struck]~~ umówił się aby na drugi rok kapitału
zapłacił — o ostatniey podobne przypadnie mi
przysłać do ciebie Stolarza, — co do twego
interessu, iuż iak ci pisałem wczoraj, — z racyi
Kancellarii Oświeckiey przychodzi mi na swych

iakie tam godny człowiek w interessie z moim
wyrodkiem zrobił mi przysługę, przytym da-
wał y Tobie dowody Przyiaźni, a co go zra-
ważył, ieżelibyś mu nadział pewność, że na
dniu tych oddał, to nie zleby było porzyci-
nim te para tysięcy Dukatow, bo y tak
w domu zyskawać pieniędzy, wiesz to naymocy
Jey abyś interess z bezpieczeństwem do po-
rodził. Osoba nie powierz —
bądź zdrów y szczęśliwy życzę ko-
chaiący Oyciec Józef

o Interessach pamiętay —

402

Wieyka 20 Czerwca 830

Moie życie!

Razem z odległością (która w niezmiernym twoim życiu wygórowała) powiększa się trwoga y nie spokoyność serca, zmiłuy się bądź mężnym, iakiem ci będę przykład, dobrze za marzę o twoiey nadziei y we mnie, ale ia twoia Żoną będę niemocą, zabyś ostudził twoie cierpienia y na mnie możesz budować; że wszystko cokolwiek w mey mocy, y co z rozumem zgodnym będzie, zrobię; z tem wszystkiem przy wypadkach nie stosownych do chęci człowieka, nie trzeba się zapominać, ia sądzę że w tym przypadku ani bronować niemalerzy, ani też się poniżać y małą umysł okazywać ~~[illegible]~~, ieżeli zaś natrafiłeś niepotrafi kto grać roli, to naylepiey milczeniem wszystko zbywać, a [illegible] godność zachować, — nie pokazuy swoiey słabości, y niedaway okazyi kosztem twym [illegible] bawienia się, — zaymuy się tylko godziwie [illegible]ami, to zawsze ulży w cierpieniach

404

nie zapominay takze że ostatni twoy urlop,
z końcem miesiąca expiruje, a y to nale-
żałoby z honorem ekzegwi — niezawodnie kon-
kluzowe ustanawiay postępy światowey y
dawniejszych lekcii — nalezy pisany przez kto-
bra odpisze mi, w ~~nim~~ Piotrowe znajdziesz tam
radę y Porzjarz — kiedy był mnie powro-
ci; napisz wierszem — bywaj zdrów y
szczęśliwy — ~~[illegible]~~ twoy Oyciec
Józef

Ja będę miał niektóre sprawunki w Lwowi,
dla tego należy mi wierzyć wiedzieć,
kiedy powrócisz — [illegible] moy przypo-
mianam —

LE[illegible]ERG

Orechinie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire aulique de Sa
Majesté l'Empereur et Roi
à
Leopol.

par Hotel
de Russie

4

406

21 Junii 830 Medyka

Moie dziecię!

Gwałtem potrzebuję [illegible] do [illegible], tak aby był w całym znaczeniu potrzebny, miał dobre zdolności na mandataryu-sza y był ekonomem, oraz aby znał się na gorzelni: Dam mu y 750 złp. tak y 50 korcy ordynacyi. [illegible] szy iest niesłychany [illegible], niech zaraz się go pozbędę naypierwiey.

bywaj zdrów y szczęśliwy oraz dobrey myśli!

twóy oyciec szczery z serca Józef

Crechinie

a Monsieur

Monsieur le Chevalier

de Pawlikowski

Secretaire Antique de Sa Maj.

l'Empereur et Roi

au Hotel
de Russie

4

à
Leopol

GRODEK

LEMBERG
26 Jun 830

408

22 Junii 840 Medyka

Moie Dziecie!

Znowu twoy list y zaraz odpowiedź.
Twoy interes serca nam obadwom niemoże bydź obo-
jętnym, a ieżeli często o nim mowię, przyczyną
twego y zdrowie twoie, y troskliwość abyś się
ochronił w zaopatrzeniu ciebie mężczyzny y rozsąd-
nym — to co względem kontraktowych in-
teressów piszesz niepotrzebnie mi takie spo-
koyności, zmitygy się, staray się poodbierać
co można, a na nieszczęśliwych wypad-
kach, ktoreby nas przynaymniey na przysz-
łość zabezpieczyły — względem Franciszka
rozsądna twoia uwaga, y na niey po-
dobno należy poprzestać — sprawunki
w tenczas wypiszę, gdy po ciebie konie
wysyłać będę — Officyalistów przynaymniey
do interessów koniecznie potrzebujesz, lecz
gdy przyimiesz człowieka pewnego, nie
obowiązuy się do posłania po niego, lecz
aby swoim kosztem do służby stanął —
Kokna uważnay, y już im mowiłem

za to

co na procent nadpłacił, przyjmę przy naszey
tym roku, proś go tylko aby troszkę zaro-
bował, tym na drugi rok miał pewnie ka-
pitalik – Leopolda proś aby mi koniecznie
miał pieniądze – Pan Kazimierz uważay,
martwi mnie mocno iego choroba, a co
i domu zrobiła smutno kwaterę, dowia-
duy się o iego zdrowiu, y napisz co się
z nim dzieje – ściskając cię nayczulej,
mocy kochający Oyciec.

Józef.

Juliusz Brzezińskiemu przypominam.

412

Crechinie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire de Sa Maj. l'Empereur
et Roi
a
Leopol

au Hotel
de Russie

23 Jun 180

Niedziela 24 Czerwca 830

413

(109)

Moie Dziecię

Jak postrzegałem y postrzegam, to z każdego wydarzenia robisz sobie przedwczesne nadzieje, a fantazyia twoia biega w marzeniach, które iuż o niemało kięśli przepłynęły się — straciłeś czas, opuściłeś okazyią zrobienia losu, wiele twoy w mierzynności posuwa się ku oczywistości, a ludzie szczęśliwi y fatrzywi, igraią z Tobą iak z dzieckiem, ja, mięsay na przysłowie qui vive sperando, more cacando — pozostanie tylko widzieć to Ty przez to awanturowanie się straciłeś; — z Ludźmi szczęśliwemi niema sposobu, iak poznać się y strzedz się ich, szczerze y dawniey robiłem ci moie uwagi y przestrogi, ale wszystko było nadaremnie! z tem wszystkiem zostawiam wszystko twoiey woli, iak sobie porządzisz, tak się wyśpisz — co do P. Franciszka ia sam tę kamię, bo on przy tych rzeczach iako to Bracki Lwowskie y brodzkie ma łatwość pomożenia sobie, a tobie z trudnością przychodzi nie tylko bagatele pożyczyć; dla tego samego nienależy awanturować się — który potrafi to zrobić, że zupełnie z tego ambarasu nas wypierta — nam zas tem oszczędniejszemi

414

będź należy, im więcej doświadczenie nauczy
iak mało Ludziom ufać można — na [illegible]
aby przypisywał nastan [illegible] wszakże
an mnie do tego kiedyś [illegible], — co
z Lewandowskim zrobił? wypiszesz — o Franku,
tego wszystkiemi sposobami staray się dobrać,
— podobno one będzie wystosowanemu materye
Taxy, y Kapitulacyą zapłacić za sobie [illegible]
niezbyt [illegible], uważ to dobrze — niezapominay
także o Wiedniu, aby przyciągnie [illegible] —
na kto potowstwego nalegay — dobrzeby było, abyś
tam na wełnę kupić kazał [illegible], bo tam
się ona nie [illegible], będzie przeszło 100 Reńskich
Robin [illegible] naysérdeczniey. Ks. Kazimiro-
wi Stanisy, y oświadcz iak ścisłe wiele
z przyczyny iego choroby — Ja ta wiele mam
do życzenia, y potrzebowałbym aby [illegible] tu
zdybyś się tam pomniatał — nadewszystko
potrzebuję do Brześcian oficyalisty.
Do tąd nienapisałeś mi rezultatów, iakie
twoie rozstanie było z Lorencem, y co
zaszło między wami — bywaj zdrów y
szczęśliwy, życzy z serca kochający Oyciec

Józef

W. Interes Brzeskiańki cały, iak stoi?

416

LEMBERG
25 Jun 830

Orechinie

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire aulique de S: Maje
L'Empereur et Roi
a
Leopol.

4

Im Hotel
de Russie.

...czyna 25/7 ... 830

Moie Dzieci!

Ja od 3 dni już łóżka pilnuię, podobno dostałem febry, bicia serca, a lekarzem Alsner. co w listach piszesz, zostawiam aż do widzenia się z Tobą, lecz to nie piszesz, sprawia mi podejrzenie, że wo- [illegible] – bo zacząt już wiele czy z Dormanka y Bukow- skiej, ludzi ci nawet są potrzebni y lżej chciwicy wyglądający gości, z Rozkazowaniami takie trzeba uważać, przytym powtarzam tajemnicy co będzie wyjaśni, a tak y dobrej okoliczności będę się zatrzymywać –

o mnie bądź spokojny, i pewny iestem że moia cho-

[illegible]

418

Jzbra mi [illegible] niewinnie[illegible].

Życząc Dziad z przyjaciółmi!

Uściskaj Piotra – [illegible]

LEMBERG
27 Jun 830

Crekhinic a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire antique de S. M.
L'Empereur et Roi
à
Leopol

4

mi Hotel
de Russie

420

Medyka 28 Junij 800

Moie Dziecię

Odebrałem list twoy z daty 26 t. m. y tegoż samego
dnia drugi przez P. Marzańskiego, ia cię tylko proszę
abyś kontraktowe interessa iak można utrzymywał,
y te co mogą, zaraz będą zrobione niedociągnąć
tak iak z Borzeninka, Bukowską y Krzysztoporskim,
bo gdy naymnieysze pokończysz interessa, to cię te
zatrzymają, coż mogłyś pokończyć, a niepokończysz,
pamiętay iak długo żyiesz, wykonywać
to: "masz pisać w sobie dziś dziś, a co masz
dziś zrób" etc. proszę cię bardzo weź to do serca
wszystko to słowa oyca, a że Babka twoia zo-
stawiła — z Borzeninka [illegible], iak chcesz, nie
jestem w stanie do robienia dyskussion, ale
podług rozumu będzie, postarajono, aby Buko-
wska co weźmie, zaraz oddała Borzenińskiey,
a tak nie będzie gniewania
teraz pamiętay wezystkiem Bukowskiey, że nas
obowiązek extabulacyi y zaszkodzić pro-
cessem grozi — o Grotkowie czy robisz co?
na [illegible] [illegible] piąt — pomiędzy za-
dużo w domu będzie, pewna bardzo kolleyja,
dobra by było, ale do tobie — o interessach
pamiętay, będę czekał y przyciskam ściskam
twoy etc.

Yozef.

Y termin twoy [illegible] [illegible] [illegible] —

Księga [illegible] wdowie, [illegible] aby przeszła [illegible] [illegible]

422

LEMBERG
29 Jun

Crechime

a Monsieur
Monsieur de Pawlikowski
Secretaire aulique de Sa Maj.
l'Empereur & Roi

4

par Hotel
de Austrie

Leopol.

423

424

30t Juni 1836 Medyka

425

(112)

Moie Dzieci!

Chociaż do odpisu na twoie listy Teosi używam
boni, iednak o moie zdrowie spokoyny, bo iestem na drodze
wyzdrowienia, wczoray zacząłem brać Chinine, możebym
prędzey do zdrowia powrócił, lecz ustawiczne mam umar-
twienia, między innemi, że 20 dragonów na exekucyą
postawili; za zaniedbaną reparacyą drug. do mieszkania
Mandatariusza, którzy nawet iak mandataryusz powia-
da chcieli do mnie iść — Czy mogłeś z Bożnańską i Bu-
kowską kończyć, nie będę z Tobą dysputować, Ty sam to
lepiey wiesz, co tatowiek może zrobić kiedy chce — W tem
co zrobiłeś z Kosnowskim, nie widzę principalnego punktu
mocą którego dążyłem abym płacąc mu zabespieczył
się na innych dobrach kiedy nie extabuluie, mógł
to prywatnym zabespieczyć mi listem — Groszów-
ce wyżey 5300 ft nie myślę kupować. Bardzo
by dobrze było, gdybyś od Pawłowskiego i od Frankow-
skiego mógł odebrać, w pierwszym żadney ufności
niemam, bo nie tylko Tabularnego, bliska bankructwa
ale i postępowanie ze mną ohydne, nie zapłacił
procentu za dwa lata, a w tem nawet roku, zade-
klarowawszy się zaraz oddać, potem mamił się że
mienia złoto, a teraz na procencie skończył, przy-
pomniy sobie, że i tamtego roku wciąż przyieżdżał
i przywozić kapitał, mam go więc za mantaszka, z
nim więc trzeba bardzo ostrożnie postąpić, i podług
wziętemu, poświęcisz go, to mu otwartą woynę wypowiedz
i bądź wbić że intabulujesz się to iuż tam wiele

przed

420

przed nami, wszelakoż ma on wielkie intraty, wię-
czy niemożnaby trafiaiąc do iego ambicyi dzsiałsie aby
iak czas przedaży produktow przyidzie, wypłacił w
iesieni 500 ft lub całe, a ieżeli nie? to drugie po-
łowe o nowem roku lub w kontrakty — Co do dru-
giego, kiedy ma zapłacić, więc go niespuszczay z oka
a w przypadku niemożności, odbierz procent, zobacz
iego tabule, a dopiero uradzimy co robić — O interesie
brzesciańskim dowiaduy się, aby wczesniey można zas-
tosować, i przygotować się do rezolucyi — Winnicki
i mnie się zdaie być godnym człowiekiem, ale wiek
i konstytucia iego zastrasza mnie, wszakże uważ to
dobrze, i podług przekonania day, bo szkoda aby tyle
pieniędzy bez procentu leżało — Wiktor niech przy-
iedzie na wakacie — Własnie kiedy to piszę przyiechał
Leopold, i przytem kończę list, na ucałowaniu
Ciebie. Twoy z serca kochaiący Ojciec

Jozef

Onegday tu był z Frankfortu komisant co wina
liweruie, gdyby w czem prosił Twoiey pomocy, lub chciał
mieć wiadomości o pewnem stanie ludzi, to mu nieodma-
wiay —

Całuie cię po tysiąc razy, Papa zdaie mi się iż teraz
się lepiey ma, i może febra iuż nie wroci —

Exprimé

à Monsieur

Monsieur le Chevalier de

Pawlikowski

Secretair aulique de S. M. l'E

et Re

Chez George — à — Léopol

4

LEMBERG 1. .1.1830

428

~~4 Lipca 1830 Medy~~

4 Lipca 1830 Medy[illegible]

(113) 429

Zapomniałem zwrócić Twojej
uwagę w interesie Żerwincowskie-
go na to, że on oprócz Krowa-
wic i Chotynica, kupił od Księżny
Wirtemberskiej, kilkaset morgów
lasów, więc trzeba się i na tem
intabulować i to niezwłocznie.
Żem cierpiący jestem, miałem złą
noc, a i to z łóżka dyktuję
lecz sądzę iż to przemijająca
kataralna choroba. bądź zdrów
i szczęśliwy życzy Oyciec
Józef

Zosia ściska z serca całuje i prosi
dowiedz się czy Kaliga przyjedzie
czy już pojechał.

Rectrinié

à Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secretaire aulique de S. M. l'E. d'A.

chez George

à
Leopol

4

…MBERG
…30

430

Baaden 6go Julij 1830

6/7 323 (114) 431

Moie Dziecie!

Podróż moia tu nienayprzyiemnieysza była, że dostałem sobie [illegible] personale, dobrego [illegible] a Pan sekretarz ciężki, rodzay flegmatyk, we wszystko zatrzymujący się, y tylko dogodzeniem swey ciekawości, bez względu na mnie, zajęty, doday do tego pojazd, który się wciąż psuł y mnie zatrzymywał, y w takich to przypadkach przybyłem dnia 4go t. m. do Wiednia, gdzie naprzód spotkał raz na Kärntner Strasse Generała y tego zaraz posłałem po Müllera, sam zaś chciałem zaiechać pod [illegible], ale tam niemieli na mniey iak 8 dni dać stancyą, przymuszony więc byłem stanąć beim Goldenen [illegible], po obiedzie [illegible] zszedł Müller około piątey, zdaje się być wspaniały lekarz, examinował mnie długo, potem [illegible] kazał y macał [illegible], na reszcie za pomocą Tubusa nowego wynalazku, który przykładał w różne miejsca y mocno uchem słuchał, [illegible] ciała y wewnętrzney organizacyi, zapewnił, iż płuca moie, wątroba, [illegible] tak dobre iak w dzieciu [illegible] po urodzeniu, lecz serce nie iest w porządku, y trzeba go strzedz (: rozumie [illegible] :) do tego [illegible] miał go powodować moy puls, który iest nadzwyczayny, y iego zdaniem nie z organizacyi, lecz z przypadku pochodzi, albowiem gdyby z organizacyi pochodził, tedy tempa uderzenia, bez względu na [illegible] iako [illegible] być, choć nadzwyczayne, ale

przecie

432

pisze regularnie y w pewnéy dacie przypadaiące, [illegible]
szczegółowszym sposobem ważyłię, chciał koniecznie wiedzieć, a
iak dawno ta nieregularność trwa; lecz ia tylko od tego
czasu mogłem postrzegać to, iak zaburzyli [illegible]
mnie, iego więc mniemanie że rheumatyzmu ta nieregular-
ność pochodzi, y że mogłaby niebezpiecznie na serce dzia-
łać, a tak wymówił mnie ku z tem zleceniem, abym
w Johannis Baad wziął 25 kąpieli; a gdyby ta kąpiel
za zimna była, abym się w Sauer Hof kąpał, a z po-
wodem ma mi Appetlure na tyłu zrobić, którą abym
całe życie utrzymywał, mniema, że tém sposobem dyspo-
zycie zrobi, y zapobieży wielkim przypadkom, io prawdzi-
wie niemiłym czy mam się poddać tey operacyi; bo
ta apetlury, y zemsta, y bolu, y swędu – wczoray więc
tem iedną kąpiel, dziś drugą, czuię się zdrowszym
ale niespokoynym, do tego mi dochodzi osypka mi się
na całem ciele wysypała się, tak iak kiedy pchły kąsa-
saią – o wszystkiem byłem u Widmana, zataię się, że
go pozwolił, chciał abym był u ministra, lecz ten
mieszka w Hitzing, więc umyślnie kiedy z tąd od-
iadę do niego – o naszego Widmana wiele pytał
y morał, a gdy mu mówiłem iak piękną dziś
ma nasz Widman y iak gadała kobietę za żonę,
uśmiechał się z radości, y powiedział że żonę nie
zna – do tego pisałem co się mnie tyczy, a teraz co
się nasz tyczy, zdałem na ciebie dom, gospodarstwo
y urządzenia do Wesela. więc wszystko polega na twey
głowie. nado wszystko więc pamiętay, abyś pomimo różnych
[illegible], gospodarstwa w wszystkich folwarkach nie
[illegible], bo to stawi na nogi, y to zmienia wygody
y swobodę życia. czytay często moie dyspozycye, śledź
[illegible] co ważniey sobie wypadnie, nieodstępay
nie poży-

433

... nosiły napisy dorobków, do ... dyspozycyo
zadając, i czy nie przypadałoby w Lwowie iakąś lampę kupić
dol na salę kupić, takiej o szkle, kielichami do [illegible]
pana etc. o Porcelanie aby niezbrakło pamiętać, ma
być w Lwowie kupić, także może obstalować [illegible]
ne grubszej, lepiej dobrze będzie z Przemyśla, [illegible]
żeby tu nic nie będzie mógł kupować, bo [illegible] sam
[illegible] się do [illegible] nie przydawać, ale oddać natych-
miast trzeba koniecznie pomówić, y dla siebie, y dla
mnie Lokaja przyiąć, także [illegible] o [illegible]
potrzebuje ubiorów — [illegible] sufity [illegible], aby nie [illegible]
przypadku, zgoła zaymij się gorliwie z [illegible]
przymowaniem, [illegible] Hrabina y [illegible]
będą radzić y pomagać w wspólnej sprawie —
Teraz wracam do Gospodarstwa — według z [illegible]
[illegible], [illegible] y ~~[illegible]~~ iakąś [illegible] z [illegible]
trzebaby koniecznie przedać — wszystkim [illegible]
do Lwowa wozili, co się stało? dowiedz, także
Żołnierze mieli szynkować wypada się udać, y o
Inspektorata [illegible], y do Generalney Komendy przez
Cyrkuł, [illegible] y tak dla wszystkiego, lepiej [illegible]
[illegible] — z resztą wszystko twoiej rostropności y gorliwości,
Teofil [illegible] nayserdeczniey, Pani [illegible] ~~[illegible]~~
~~[illegible]~~ [illegible], [illegible] powiedz dobre słowo, aby [illegible]
[illegible], tak samo wszystkim officyalistom [illegible]
gorliwości, podług ich powołania. [illegible] zdrowie, y
[illegible] wszystkich, a ciebie całuię nayserdeczniey z ser-
deczną [illegible] ojciec Józef.

[illegible] całuię ręce, a [illegible]
kaźmierza nayserdeczniey ściskam, y czekam do-
niesienia nayprędszego, iak [illegible] dla [illegible] mey
osoby mają się
[illegible] [illegible], już po zbiorach, ale [illegible]
niegodziwe

o Pojeździe nie pamiętam [illegible]

Gnaden

a Monsieur
Monsieur de Gawlikowski
Secretaire Aulique de Sa
Majesté L'Empereur d'Autr.
& propriétaire de Terre
en Gallicie.

par Vienne.
Tarnow

Czechimie
in Galizien

[illegible]

Wad~~owice~~ 31 Julij 840

Moie Dziecie!

O pierwszey godzinie południowey tu stanąłem y tu będę obiadował, a po obiedzie daley ruszam, zaczyna mi się iuż potrochę psuć około pojazdu, także Kazi- mierz wydalszey pracy w wyprawieniu [illegible] dobrzy. Ja zdrów iestem, y piszę dla tego tylko, abym troskliwości twoiey o mnie ulżył.

W Bochni przygotowania do wesela spuszczam się zupełnie na ciebie, dla tego uważ dobrze, abyś to wiedziała, można w Krzemieniu dostać wdowie kapit, także kucharza lepszey na [illegible] zgodzić od 15 7bra, tylko aby się nie urządził — Od Krzyżanowskiego odbieray pie- niądze y nie zostawiay nigdy wiele, abyś po- tem na przypadek nie składał — także co zwanie uwiadz się z kupcem o wino kto pił, aby sobie zaopatrzony zabrał — dyspo- zycyia zostawiona ci względem [illegible], abyś nie zapomniała tego — Gdyby dali cytacyę do [illegible], tobym wolał, aby ten interes aż do powesela przeciągł —

[illegible] iak dowiaduję się [illegible] została, a przytem iey nowa akcyia nie dozwala iey daley zatrzymać, a nawet uważay dobrze czy można iuż przez nie sobie

P. Jednak nie źle by było, aby Maryański [illegible] y wyrachował rzeczy o co chodzi, aby przygotował ci. —

436

sele zatrzymać, aby na stole niezostało albo
niezawantażowano się, dla tego powtarzam
ci ma prośbę, aby wcześniey dołem, które
tuż, która nietylko opisania, ale y
nabiał tudzież pewnie utrzymać można.
gdyż będziesz w Lwowie mógł być wcześ-
bo też klucznicy Stawrzyńskiey radzić się,
wiedziałeś iak u niey wszystko iest porząd-
ku, mógłby wyexaminowano się, czy
Edaluo? — Gospodarstwie takie więcey
pamiętam, a przed odiazdem do Lwowa wy-
day potrzebne dyspozycye, gdy zadziała
Stawrzyńskiego y syna Ks. tudzie pierwszey
Moie ukłony oświadcz, a Karla pozd-
rowieniey uściskay. — Ściskie z serca
całuję, Pani Kasiowey ukłon, — żyw-
cie wszystkiem Edowi y szczęśliwie znaczy
z serca kochaiący Oyciec Józef

Karolowi nie powiadaj że się pojazd psuje
bo by się martwił, zwłaszcza on chciał dobro
mi zrobić. —

437

Względem Adasi dodaję, iż trzebaby jej dać do zrozumienia, że tylko w przypadku gdy dobrze postawi się, może zachować na moje wdzięczność, może bez gdyby uważać rzeczy, nie trzeba jej nic mówić, ale po weselu — zgoła zdaję się w tem na twoją ostrożność.

438

WADOWITZ

Wadowice à Monsieur

Monsieur le Chevalier

Gualbert de Pawlikowski

Secretaire antique de Sa Majes

L'Empereur & Roi.

par Tarnow à Rzeknie

Przemysl.

9 Sierp[nia]

[illegible] [illegible]icie!

[J]est to trzeci list który do ciebie piszę, jeden z [illegible]
wic, drugi z Wąd[illegible], a dzisieyszy trzeci także z [illegible]
proszę cię, odczytay listy moie y dyspozycye, czyli
pro memoria w domu zostawione, aby nic niezapom-
nieć — pomimo napisanych rzeczy do ustawienia
przedmiotów, pamiętay 1° aby konie do pojazdów
które ze stada wzięli, powiedzieli dobrze, 2° w
przygotowaniu do wesela nic nieoszczędzay, naradzay
się z P. Kazimierzem y Matką, aby wszystko
dobrze było, zbytku wprawdzie nielubię, ale
y niechlujstwem się widzieć, gdy przyzwoitość na
czem ucierpiała 3. [illegible] do skarbu trzebaby
wcześnie zaprosić — 4. u Celnera czy byłeś, y jaka
jego opinija co do tamieyszych okoliczności. 5.
[illegible] a pan [illegible] widzieć ile [illegible] będzie
Starościna trzeba będzie zaprosić y [illegible] +
6. od Krasińskiego listu czy niema iakiey wiadomoś-
ci, i iak się ma? interessa moie. 7. jak idzie
twoy interes? 8 iak idzie interes przekrakowski(?)
y na kiedy termin naznaczony, trzebaby postarać się(?)
dzić koło tego aby termin nie był przed 15 8bra.
P. Maxymowski może to zrobić — 9. Koniem przygotowa-
co się już porobiło? co się robi?, jak się robić
daley będzie?— 10 po bytności w Lwowie nadbym(?)
widzieć co y iak się zrobiło? iak o domu Gosia
nasi bawili się w Medyce? długo?, czy zadowoleni
etc.

440

się, aby porosłała żądza w domu, jaki[illegible]
[illegible], bo y wprzód będzie gotowizny tym[illegible]
[illegible], hamiła, wszyscy w to sam, — a i [illegible]
mógłby widzieć — tu wielu na stole ludzi, [illegible]
[illegible] bym żołdem Kirowi, stancyja wygodn[illegible]
[illegible] tedewie tudo jakie — [illegible] antyk pomi[illegible]
[illegible] na egzamina 500 złp. żal mi tego ukłopoty, że
bez pomocy zostaje, powiedz ojcu y moi żeby o
nich [illegible] tam pamiętał, y z tego względu u[illegible]
padałoby ci się, z przyjęciem widzieć y ugowa[illegible]
Z Lwowa [illegible] [illegible] jakiej wiadomości [illegible]
wziąć pogody, zbiory zboża już pokończone,
a polityka niedzielnych ponurych, dopiero [illegible]
desz z [illegible] [illegible] światem być —
Razem z tem listem piszę także list do [illegible]
[illegible], gdyby się nie zastał we Medyce,
to adresuj tam gdzie będzie, aby odebrała.
Co do zdrowia mego zdaje się że mi te [illegible]
[illegible] pomagają, czuję się zdrowszym, ale do
zupełnie przyjść niemogę, —
Przesyłam najserdeczniejsze uściskanie, y adieux y moje
także serdeczne pozdrowienie — Twój do grobu
kochający ojciec Józef —

Proszę wszystkie szczegóły z domu napisz mi,
zarówno prywatne jako publiczne wiadomości
pamiętaj przytym o wszystkiem, bo na Tobie
idzie na stałe [illegible].

442

Baaden

BAADEN

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
Pawlikowski
Secretaire Antique de Sa Maj.
L'Empereur & Roi & Seigneur
de Terres

p Wien
Bilitz
Tarnow.

a
Brzechinie
en Galicie

12.8.1830? 12 augu[st]

Moie Dzieci! 1830 r.

Smutna rzecz bardzo za od [illegible]
ney wiadomości od czasu roz[illegible]
nia się z Grecy niemiałem [illegible]
co dziś oddał mi Adamski [illegible]
Bilet z Lwowa z przyp[illegible]
Hrabiny Stareńskiey y [illegible]
bicz przynaymniey za [illegible]
Z Medyki piszecie do [illegible]
może porzniey te listy od[illegible]
y będę cierpliwie pilnowa[illegible]
nia z poczty. z tąd niemam
ci co donosić, spodziewam się
że tu pisać będą, skakowałem tak
po gorach bez urazu [illegible]
cyi, bez odpoczynku podro[illegible]
pieszo, aż za Kamienickiemi [illegible]
Gorach, czuię trochę dolegliwości
w nodze iedney, na którą [illegible]
ucierpiałem, radziłem się [illegible]
lekarzów Lekarza, który
nazwał ubogim jest lekarze
mineralne, y to zacząłem [illegible]
bić. [illegible] [illegible]
się wyiadę, tak niewiele
[illegible]

414

[...]iedomi zabawię, iadbym zaś do
[...]ekai Pa Kazimirza abyś wszel-
[...]nięle sprawunków porobił, bo do
[...] nic nierobiłem - proszę cię,
[...]niay wszystkiego o com cię
[...]iłi, y odpisz mi na wszystkie
[...]nia moie, Gospodarstwa
[...]niezaniedbuy - był tu u mnie
[...]adeu Pan Zygmunt w
Mniemaniu że to ty iesteś tu,
[...] nie zastawszy pokazywał mi
wszystkie roboty swoie dosyć
zręcznie y prosi abyś zrobił Pa-
[...]ckiego, czy mu ma oddać??
Więcey będę ci pisał na listy
które mam z Medyki odebrał,
o których namieniłeś, żeście
[...]miali - w odpowiedzi na list
[...]isała Hrabiny Starzyńskiey,
[...] czasem do niey Deputowani, iecha-
[...] wani, więcey Jey, iest[...]

odmachała, ziob swojej kopetki i oddzielaj za mnie poczta tam gdzie będzie —

Proszę najusilniej uważać to samo kuzynowej — z Adosią co zrobiłeś ~~Paryż~~ co się dzieje? — z końcem Miesiąca szczęśliwy o ubawienie dobierać pamiętaj — o czerwca, tak podróży do Lwowa, i będziemy w Medyce osobnym miał wiadomości — ściskam cię naj. serdeczniej twoy kochający ojciec Józef

446

23 Sierpnia 830 Grodziec

[illegible] Ojcze!

Nie masz nadzwyczajnie listowi, y dręczysz mnie
bez miary, bo iż dotychczas żadney wiado-
mości o sobie y domu nie dał, i obiecałeś
mi nawet list twój do bilecie przez Adamskiego
pisanym, który razem z listem Skarzyńskiey z
Medyki niniejsz przesłał, — Skarzyńskiey
list odebrałem, a od siebie do tąd
żadney nawet odezwy. Spodziewam się że
niegdyś Skarzyński tu przyjechał,
a dziś od Skarzyńskiego list odebrałem,
y od tego cokolwiek zaspokojony jes-
tem, — ja ostatniego z tąd wyiadę.
w tygodniu zabawię z ośm dni, ~~[illegible]~~
y z tamtąd napiszę ci, kiedy także
y Wojard po mnie do Góry przysłał
by przyjechał — rad spróbowałbym mnie
nakazania [illegible] [illegible] [illegible], [illegible]
bardziey [illegible] mój y [illegible] bicie [illegible]
zastanawia, o tygodniu zrobię [illegible]

448

twoie milczenie niebardzo pomaga [illegible]
zdrowia, pamiętay to, com do ciebie [illegible]
y co w dyspozycyach zostawiłem, wyko-
nai, trzebaby także abyście [illegible]
nameli y przygotowali, - wczoray był
tu brat u mnie, nie kontent zupełnie
z postępowania Loreny, a gdym mu
powiedział, że teraz Pannie Grochol-
skiemu chcę nawrócić, obraszył się,
mawiąc - że tem człowiek ma przykład,
ny [illegible] prosi, Moiey wiey-
Jurisdykcyi był [illegible], y że to
panie [illegible], [illegible] iest w [illegible]
nni, y widziałem będąc u niey, teraz ka-
zimierz [illegible] mi, zapewniaiąc że
ty zupełnie spokoyny iesteś, y z tego
się cieszę - na [illegible] twoich [illegible]
pletau Kazimierzowi wypisanych [illegible]
tem, y dam ~~dzi~~ pieniądze. bo jadę
~~dziś~~ do wiednia jutro, dla widzenia się
z Kazimierzem

y obstalowania pojazdów — gdyby da mnie
[illegible] złotych piąć, tobym ieszcze w tamtym
[illegible] dziś odebrać — wszystkiey Rodzie y ku-
zynom y wszystkich w domu, których
wszystkim tego obiedzie pozdrów y
bądź zdrów y szczęśliwy życzy z
serca kochaiący brat Józef.

Na stoły y światy [illegible] ciągle trwaią,
uwadzaie y tu nienaylepsze, z zboża
przedawać wstrzymaj się, bo to
roku drogszy będzie —

450

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire antique de Sa

Majesté d'Autriche et Seigneur

des plusieurs terres en Galicie

à Wien

Brün

Bilitz

Czechinie

Baaden 28 aug 840

451

Moie Dziecię!

List twoy odebrałem pierwszy przez Adamskiego, drugi
z dnia 15 Sierpnia t.r. pocztą y w tem piszesz
że to iest czwarty list, a dziś odebrałem z dnia
19 Sierpnia t.r. trzeci list. odbierając tu z mnie-
go miejsca regularnie listy, niemogę wątpić,
iż przez omyłkę tylko o czterech listach w
ostatnim z 15 Sierpnia wzmiankujesz, bo inaczey te-
raźnieyszy list musiałby być piątym, a prze-
cież trzecim tylko iest. niech ci Bóg niepa-
mięta że tak wytrzymywałeś mnie w nie-
pewności, y tyle niespokojności byłeś przyczy-
ną. — z tego co mi o Gospodarstwie piszesz
kontent iestem, prowadź go y daley z ostroż-
nością y pilnością. — zboża nieprzedaway ani wód-
ki, bo y tu mówią o powszechnym nieurodza-
ju, co się z wełną stało, nic nie napisałeś
Kucharza (?) trzebaby się koniecznie [illegible], ~~kon~~
[illegible] może iaką w [illegible] kupisz — kontent
bardzo iestem, że moy Ambasador przewidziałeś
y przeczułeś, prawdziwie mnie to bawi, y
trzewiczki (?) iakiey użyi polityki ~~[illegible]~~ końcem twoe-
go [illegible] się z niego — gdybym wprzód dniem twoy
list odebrał był, byłoby daleko lepiey. pisała
mi

452

mnogo cierpiału, y dodała że ma dla mnie iakąś
Dysponatę, Ukrzywnice, z tedy pozwoliłem, aby zamó-
wiło y zadatek dała, lecz szczerze wyznam wie-
cej mi z iey rady było, wolę zadatek y nie
wiem co stracić, iak poddać się - piszę o
tym pro norma et directiva, żeby Ubie, lecz
nie dobierał za moie listy komuś szybciej, y do tego
niepotrzebnie potakując. Bądź ostrożnieyszy!
bo iak cię nieprzemilczał chłopców takich,
tak y ty przemilczeć nie zdołasz. Zdrowie
moie rozkołysane iest lepiey, chciałbym aby
na 17ty 7bra Chłopiec y pojazd w porze po mnie
były, ale iżeli możną to y ty przyjedź.
Tudzi by trzeba do wsi na wesele-
z ... mego wilkowa żadnego nieboś
wymawia się - Ściskam najserdeczniej
Ucałuy, y bądź zdrów y szczęśliwy!

454

BAADEN

Baaden à Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa Majesté

L'Empereur d'Autriche, et

Seigneur de Zerer en Galicie

à

Czechinie

Wien

Bielitz

Tarnow

14

Widen 17 Września 830

455

120

Moie Dziecie!

27 Augusta w wieczor tu stanołem, a dziś odebrałem
list twoy z poczty z dnia ~~22~~ 27 Sierpnia. Kąpieli tyle
użyłem ile Lekarz tuteyszy y Badeński ordynował
mi. — o gospodarstwie z twego listu jak widzę
niemogę się dowiedzieć, bo na wszystkie punkta
moich listów y dyspozycyi nieodpisałeś mi, lecz kiedy
sam taki niemądrzy, więc y paszy mało będzie, dla
tego staray się żeby owsa jak tylko można
naywięcey kosili y robili a zwłaszcza w Siemianowie y Do-
towi potem do sieczki, aby na zimie odmieniać
li, w Rozmbowicach zupełnie Pszenica zwiędła
ta się, więc day z Kniazycy, a sobie tyle
weź z Rozmbowic, do siedzący żur niech dla
weź z Rozmbowic, do Medyki zaś niech dla
ze bo twoy Pszenicy z Brzezian odmieniać
zboża nieprzedawai, ani wódki, kiedy na-
dzieje są lepsze, dobrze zrobiłeś żeś Kuratchu
pans pilnowai aby zboża nieprzedawali, nayba-
dziey zaś to w browary y Rozmbowicach siedzi — listy ktore
Do Pani Starościney posłałeś, są odpowiednie.
Adwokatowi dziękuię się z posługi, lecz to nie bez
wat nało, aż niegadała do siebie kiedy robiła, mniey-
sza wada, niezadługo aby twój robił sobie
wszystkiego, wiatrak na wyższym narwie zmbaczyszcz
ten zbiego chciwości, przyznam ci się że ia
sam mam sobie zdanie się mnie w to, do wy-
rzucenia, zwłaszcza że niedobrze gadaią o...
prosze cię iób podług rozumu, ia na listy do mnie
pisany.

456

względem nowey Ministrowey, odpisałem Ministerskiey aby ją zamówić y
dał za porcelanie co, ale zawsze byłem za tem, aby
do porcelany Ździebka była, nowa niepotrzebna, a
Kwarbut poznał manipulacyią Lambeyrowa — ~~[illegible]~~
którey twoie pni ~~widła~~ Gerzio wysłał — dziś widzia-
ł Widmana, który powiedział za twoią rezygna-
cyia simplicitus przyięta, a gdym mu wyłożył,
że przecież rząd powinienby był mieć względ
na 17 letnią zasługi, odpowiedział, że Minister
był obrażony, iż go tak uwodził, y nigdy w
terminie nawet nieremonstrował się, więc pytałem
czy niemożna supplement podać, radził ~~mi~~
abym był u nowego Ministra, którym iest
Hrabia Mitrowski, bo samym po skończonych
50 latach usługi pensyonowany, y na włas-
ne żądanie został w Torbaciey Postem, y do-
stał brylantowy krzyż S. Szczepana,
Sobotę mam być u Mitrowskiego — Widman
mi dał 2 pakieciki (do siebie) y list do naszego Wid-
mana, ale że się przed 14 dniami nie będę, y bo
powiedziałem Widmanowi, więc pozwolił abym
wiadomość o którey piszę dla wiadomości iego
Hrabia y twoiey Komunikował, to iest że więcey
było iż Xiążę Lobkowicz w pradze umierające
chorował y Sakramentami opatrzony został,
lecz teraz nastąpiła Crisis, która przez kil-
ka dni dodawała się, y teraz iest lepiey. —
Niewiem dla czego mi nie piszesz, co z officyalistami
porobiłeś tem, co odprawiłeś, y czy pie-
niądze wybrałeś, y czyli dostała się lub nie? pamiętay
także aby do Ximowa drogę porządkowali, co do przy-
gotowań do wesela pamiętay o wszystkim, bo ta rada

[illegible]

ynoc [illegible] nie nieprzyjaciele, które z stanu kapie-
paniej/by tak że aby pisze w potajemnie - po poprawia-
[illegible] — z samej obawy moich tu przez siebie zosta-
wionym miałem nieprzyjemność, boś nie do [illegible] zasłał
nienapisał, a oni już staczyli u Wedmana, które
Lewandalowa opisywała mnie z listami, a gdy
o Umyślnego pisała, Bóg wie czego niedowie-
działem się, nakoniec posłałem zresztą, y prze-
dając 150 zł l. m. które jej winien, odpowiedzie
kazałem, że jeżeli przyjmuje za to prawda, to
tey pieniądze te oddała się — obawy, wypraszając
y zaraz przesto 83 zł w. kosztowali będą —
Komie niech po mnie przysyła z Bojarem y Stani-
kiem po 13 Stycz. do Gory tak jak w poprzednicznem
liście moim pisałem —
Poczta tu jest gońcy czyli bydz u mię
ten gdy wieści tu rozkaż y to wszystko
tem od Hołodyńskiego za jego wcześliście
się, a zatem niewiem co mam robić. Zosię [illegible]
dziecie całuję, wszystkim (: których wam tu [illegible]
ściskę pozdrów odemnie - bywajcie zdrowi
y szczęśliwi Józef.

o Edwardzie moim nie doniosę niczego bo to
moment tako alternatywa, że sam niewiem
co się ze mną dzieje —

WIEN

a Monsieur

Monsieur de Pawlikowski

Secretaire Aulique de Sa Majesté

L'Empereur et Roi

p. Brün

Bilitz

Tarnow

Czechinie

4

458

23.9.1830

459

(121)

Medyka 27 7bri 830

Podług żądania twego posyłam [illegible] pod [illegible] [illegible] 7 franc. pod [illegible], prosząc cię moie dziecie niezapominay o niczem, aby nie było w ambarasie, [illegible], [illegible] między niemi [illegible] [illegible] [illegible] z [illegible] y całuię cię nayserdeczniey twoy Józef

Hr. Starzeńska [illegible] [illegible] [illegible].

Czekolady [illegible] - [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] tam y [illegible] 7 [illegible] [illegible] na [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

460

à Monsieur
Dawidowski
mon cher fils
à
Léopol.

4. 10. 1830

Środa 4 Paźdź. 830

463

Moi Drodzy!

Z [illegible] odebrałem list bo był dosyć [illegible]
szy. — Hofmannowey dałem odpowiedź sprawiedli-
wą, dostając jej [illegible] [illegible] aby go
raz ~~[illegible]~~ zupełnie uleczyć, dobrze by było,
aby i u [illegible] [illegible] być — o komi-
tecie i [illegible], to tylko dodaj [illegible]
że mi [illegible] [illegible], takiego jak mi
dziatek w górze, to jest Herbatnika;
a forma [illegible] i [illegible] była tu [illegible]
[illegible] lepiej, bo to co by [illegible]
[illegible], ale mi [illegible], a ja [illegible]
a nie co innego [illegible] mieć. —
Co do [illegible] [illegible], i ja [illegible] i z [illegible]
[illegible], [illegible] się nie [illegible]
familii Dobie [illegible], z takim [illegible]
[illegible] niebędzie już nigdy miał przyjemny
a stanu [illegible] i [illegible]
wie że [illegible] dobrych [illegible] — Ma-
ma ~~[illegible]~~ [illegible] się serdecznie, i [illegible]
[illegible] żąda aby [illegible] Bobańskiey [illegible]
sił, by u [illegible] [illegible] obstalo-
wała dla niey [illegible] ciepłe flanelle, [illegible]
[illegible] i te zostaw i z sobą przywiozł
[illegible] dowiaduy się [illegible] o [illegible]

464

szanownego Batowskiego, y iako będzie obu-
osoby promocyia? donoś iak nayprędzey,
choroba ta niezmiernie iuż zmartwiła
że wiadomości z tamtąd bardzo ci obo-
wiązany iestem, lecz bądź wiele o ta-
kich skojarzeniach nie wątpiemy, iakie
pokoleniom zakaże, a tem samym nie-
szczęściem gorzy, Xiążę Gubernator
w tym punkcie tak postąpił, iako y
Jego uwiadomienia, y godności przysłui
prosiłbym ciebie u Stana z twey
Mostów Burzowskich być, y prosił
o uwięzieniu tam bez kategory-
całuię cię nayserdeczniey twoy kocha-
iący Oyciec Józef.

Czekam wiadomości znowu od ciebie y
przybycia twego—

466

LEMBERG
5 NOV 1830

Grechinie.

a Monsieur
Monsieur le Chevalier
de Pawlikowski
Secretaire Aulique de S. Maj.
l'Empereur et Roi
a
Leopol.

4

Medyka 27 Listopada 840

467

(123)

Moie dziecie!

Coż robić? kiedy potrzeba, trzeba y zabawić tem
lepiey na iakiś pewney stopie zostawić interes-
sa, iak w niepewności odwlekać — twoy interes-
szsu, trzeba aby także skończyć, a zwłaszcza
iest się coraz trudniey, pamiętay że wszystko
w świecie można odzyskać, czas tylko stra-
cony, ten nigdy nie wraca, pamiętay że
w nadziejach tylko życie twoy do 36 lat do-
prowadziłeś, nie spuszczay y to z baczności,
że chcesz się łączyć z domem dobrym y
familiowi nieprzyiaznym, pełnym obłudności
y mizantropowe, a gdybyś gwałtem dopinał
swego zamiaru, iakąż opinią będzie mia-
ła? y iakież nie czeka cię nieszczęście? po-
myśl się wsz to dobrze do końca, y to,
co ci uprzednio przedstawiłem, wiem ia że
w ludziach dzisiejszych niewidzę żadnego dla cie-
bie dobra — oni by radzi abyś bez iche
pozwolenia zaręczał się, aby y nie mie-
li, y potwarzali do woli — kiedy fałszo
tak drogo mielibyśmy wypłacić, to lepiey tam [illegible]
tylko wiele, a co wiele [illegible] niepo-
wać, czasy niepotrzebu, aby pozwalać sobie

o Pa Franciszku nieszczęśliwym dobrze by było przyjedzie,
a gdybyś się uwziął [z mnie] powiedzieć, także moie
tej potrzeby na następne kontrakty — Imbry-
k srebrny do herbaty trzebaby kupić — także
kup tam flaszeczkę pastylek, y dwa sło-
iki pomady — Kompanturowie bawili tu od
soboty, lecz my jutro wyjeżdżamy do [?]-
wy — Kuzio przysła tam sobie po
pompę, z tej okazyi profituiąc będę
u Szumana, [widz] tę pompę, y obsta-
lucy y dla mnie ~~[illegible]~~ do Sędzini przed
Kuchnią, sobie się mającą pompę
lecz w przód dobrze poznam się z Mecha-
nikiem, iakaby pompa nam przydatna y
najlepsza była, a gdyby taka gotowa
nie była kup, y ta pewna przywiezie
lecz zastanowimy się iak sądzimy sobie;
iak pompę ustawować, iak się z nią
obchodzić, y iakby jej oszczędzić —
takowa uważaj na nie czyli trwałości
y na siłę działającą, ile wody na raz
[?] aby obszerniej było y dobrze obiegała
wołałbym gotowe z [?] kiedyś, a mnie
to [?] łatwo kupić.

ugrzmiai będzie — Matka całuie się nay-
serdeczniey, y obliguie, aby doniosł
o Bratanku, którego choroba o wiel-
ki smutek jej przyprawiła —
Powtarzam y proszę ażeby w cięższe-
szym żadnego doboru, któryby się po-
kazał — w Bogu nadzieja za wiado-
mo lepiey Kazimierz, iak do tych czasów,
też o Mokry pamiętay, o Zienkiewiczu
dowiedz się, i jeżeli można dopomagay
Wilhelmowa na odebrana od Szafrańskiego
wiadomość od przeniesienia, zrazu tak
tey — Karolowi zgorzał interes powodem,
przyięły iego pożądni, y twoy Ludwe
już tu — oboie dzieci y całuję się
Jo się tobie nayserdeczniey całuje

Twoy kochający Oyciec

Matka chce aby koniecznie Józef
futro kupił, więc bardzo prosi
aby pisał do niej [illegible] — prosimy
mon cher Ami [illegible] Oiciec futro [illegible] Goto-
we a [illegible] [illegible] gdyby był —

Memu Ljubljenomu
Synovi
v
Rimu Zorza.

List ~~[illegible]~~ tea ~~[illegible]~~ na szcze
bowie gruntowości, dla tego pozo-
stam owego wyzwolenia mozy zno-
bić refleksyję, y nie przestawszy
upić, y chcę sprzeciwiania
się, i przeprowadzić, bo oto nie o
wadam do których się przy-
znaję, iż nie bardziey [illegible]
~~[illegible]~~ ~~Zachowka~~
sprawiedliwie wypisał w jasny
ścisłowy ... [illegible], ~~[illegible]~~
zawsze wzywał ~~nayczcalszy~~ wzor
szy, bo wszelkiemi czynami
dowodził, nie tylko łatwe wy-
rzecie nayrzetelniejszego [illegible]
ład y [illegible] czyn, [illegible]
nawet dostoieyna pogarda
~~dla [illegible]~~, wszystkie iego po-
stanowiła wola [illegible] niewzruszona
dla czego przedstaw do [illegible]
wielmożności iezeli świat
wymierzy. [illegible] dla nie-
go dziemna ~~[illegible]~~ iest ~~[illegible]~~
waż [illegible] czyny wszelkie
sprzeczne daią świadectwo,
iezeli zaś przedtemi będzie,
tami chcę [illegible] oręż
to y tem dowodzi ~~[illegible]~~
~~[illegible]~~ brak zastanowie-
nia się –
~~List iego~~ Listowi iego dwa
zdobniczem, obadwa pełne
grzeczności y [illegible]
twoi w upornie, ~~wszystkie~~ obadwa
~~[illegible]~~ iego iezeli się niewiadomie
y uprzejmie, co do pierwszego
rosła, którego upór, narzuca
młodości przywary, pytam dla
czego on nie nasladuie mło-
dzież [illegible] powolny, skro-
mności y poszanowaniu dla
starszych odznaczającym ~~[illegible]~~
czemu nie mogę, kiedy ~~[illegible]~~
szy iey za wzór bierze [illegible]
[illegible] ~~[illegible]~~ [illegible]
wychodzi z [illegible] y [illegible]
iezeli

wrzała już tam naczynie-
nie raz do poszcia, ze władz-
nie rzetelnym listem posyłają-
jących Carzyca Brata jest mi
powodem do zmienienia
względem niego mojego planu
że będę prosić y wielkiem
skłonny bokrzebuję każdego
niego dla pomocy mojej, że
nim on ostanie, na tem do-
pnie co brat, będzie liczyć
33 lat wieku swego, * że Bra-
tu jego dla tego tylko poz-
woliłem kontynuowanie za-
trzęta karyera, iż skończył
już 40 lat ratyjcy, y gdy-
nie [illegible] było, aby ja jeszcze dy-
stynkcyi pozwolił — lecz on
mi na to odpowiedział,
że Imieniem swoim kontent ze-
zyskał ~~[illegible]~~ zarówno ten jest
od przy y będzie sobie spokojnie trwał po-
syła, on ~~[illegible]~~ zaś nasz
powróci y opadziwa się
żołnierz krzyczy przed pracą, na-
wzajem jakiegoś co w dla
Szlachcica zaszedł nadzieję,
przyjętem bywał nieraz szkodą
mało się, po 2 wieczorach nie
bywał w kancelaryi, y kiedy
tylko Mama do Kancelaryi
za nim posłała, nigdy go
nie zastali. Dowiedział tego
że miał mówić przy
stole u Zasmutnego Po-
ruczonego skarbu ~~domieszczając~~ sprawiedliwego
ta jego powinności a czego in-
nie czytywał — dodał także
iż ma mieć jakie pochlebstwa
wszystkie jego powtarzając
w prawdzie [illegible] mego przed

[Left margin:]
L ze chce, aby na przyszłość
zmienić, który przeciwnego
dem mniej dopełnił ostatniej
usługi, dopilnować tego
com zapracował, a będąc
Siostrom niósł pociechę,
y zajął się ich przyszło-
ścią

kim,

honania a nawet pozwolił
ić w łeb sobie strzelić, które
go niezdolni, nieleżyłby mnie
spowodowały do odrzucenia one
go tak lękając się jego
zgubiaństwa, y aby niepozwo
to do mnie, y dowodów ~~przyjmowany~~
byłem pozwolić mu, ~~aby~~
się powrócił do zdrowia.
Jednak gdy wyjechał, wszystkim
się zdawiaja, że y długiemi
ściany przy żołnierzami się iuż
trzy ojca, zadziwy y obiecał
dadzą mu sposobność w ciągu
podróży rozmyślania, y po
prawienia swoich postępków
lecz szczególnego iego niebyło
niedozwolito mu wejść w
siebie, lecz nad to listami
lu pismami pospolitowo
mnie naypokorniey a co
gorszy mówiłem się niek
tóry dowiedziéć, że moje
pomyślni stali się były
bojaźnią — lekarz to niegoda za
moie całego życia powinien
się dla moich dzieci! Ja nie
chybiłem wszystkiemi niego, tylko
zbytnią miłością, on zniewo
dem mnie ~~rzeczywistymi~~ niewinnych ~~powinnych~~ głosi
natury przykazania Boskiego
y własnego, iż że to zgubie
nie z iego ust ostatecznie
wiatrem. Gdy mu oświadczył że
źle czyni, odpowiedział przy
miejscu, że dla niego wszystko
jedno czy żyć czy umierać podobać
czy nie, przynajmniey byłem
nagany mu co w mojem
biorąc gdy tylko dziecię
niepomagały, odpowiadał że
z nim dobrym sposobem wstępo
wać, a stem iej, a jeżeli

Ja wszystkie moie
napominania do iego żyłe
dążyły dobra.

~~Zapytam się~~,

Ladam klingera autora
pstrego szwajcarskiego jada
szemia mi dawał
czytać, y czytałem, bo
byłem wielki jak [illegible]
z [illegible], nawet niżod kiedy
wyrażał powinien.

Z. deklamował że [illegible] dorobko-
wego majątku z opuszczeniem
sukcessorów niemoże oddać
zapisać, że Ojciec którzy
mają tak [illegible]
poprawa y wydziedziczać [illegible]
może — że na [illegible] w sobie

E. Z [illegible], umi z [illegible]
dobrą dla poratowania
zdrowia [illegible] powinieneś tu
jeszcze zostać, odpowiedziałem
że niemoże bo w [illegible]
[illegible] sobie, tak,
na by on [illegible], [illegible]
je nierozum, chociaż w
zdrowie Ojca [illegible]
był + — wyłamał on się
z pod mey władzy, wy-
[illegible] się mnie y wszelkiego
prawa do mnie. Ja się prze-
ciw [illegible], zachowany dla niego
[illegible] miłość, a tą [illegible]
[illegible], [illegible] ile może
nad tego odbierał +
o bo [illegible] już niema poco
powracać

y to mu powiedz, iż jeżeli
podobnemi listami ~~[illegible]~~
[illegible] jego [illegible] dowodzą
tem [illegible] będzie, to na
nie nawet do [illegible]
y na powrót odeślę —

y dobre wychowanie był, kiedy
tem go prezentowani Guberna-
torowi [illegible]
do przyść a mnie do czego?
Sądziłem czytać książki, bo
mnie jeszcze [illegible] ze [illegible]
[illegible] czytać — prze-
dzenia za przyległe powodu
do wiedzenia, [illegible]
wał, przeciwnie powie-
dział że inne [illegible], bo
go przymuszam do żenienia
się, o czym ja nawet do
tąd nie pomyślał był + y
[illegible] te okoliczności
[illegible] y wydarzeniami [illegible]
[illegible] rozmowie [illegible]
[illegible] najbezwstydniejszy, co
znał Augustyna y krwawego
Aretina!!! etc. [illegible] to wszystko
na próżno, a ja na [illegible]
[illegible] bezczelności takich
w [illegible] sposobie [illegible],
~~[illegible]~~ Tak że o mnie tem [illegible]
czynić y w tem [illegible]
[illegible], na które mu
odpowiedziałem, a na-
wet tak daleko zapomniałem
się, że wyrzuciłem mu, że
zabiję ze sobą do [illegible]
datem, y ~~[illegible]~~ ze w tem zostałem
bo niemogłem przyznać się, że
w [illegible] [illegible]
drogi [illegible] dobra [illegible]
~~[illegible]~~ stało że z tą [illegible]
[illegible], [illegible] drogę [illegible]
nas [illegible], u [illegible]
ja niewiele mam nadziei
[illegible] jednak będę
gdy ~~[illegible]~~ lepiej mu [illegible]
[illegible]
[illegible] — ta jednak da-
dzą [illegible], iż [illegible]
[illegible], aby przymuszać [illegible]